



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia

Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

Kingdom of Cambodia
Nation Religion King

Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង

Trial Chamber

Chambre de Premiere instance

ឯកសារដើម
ORIGINAL/ORIGINAL
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ (Date): 19-Nov-2018, 15:27
CMS/CFO: Sann Rada

កំណត់ហេតុជាលាយលក្ខណ៍អក្សរនៃកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីជំនុំជម្រះក្តី

សាធារណៈ

សំណុំរឿងលេខ ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ

ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

ម៉ោង ០៩:២៩ នាទី

ប្រកាសសាលក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២

ចៅក្រមសាលាដំបូង៖

ចៅក្រម និល ណុន ជាប្រធាន

ចៅក្រម ក្លូឌា ហ្វេនស៍ (Judge Claudia FENZ)

ចៅក្រម យ៉ា សុខន

ចៅក្រម ហ្សង់ម៉ាក ឡាវេរ៉េន

(Judge Jean-Marc LAVERGNE)

ចៅក្រម យូរ ឧត្តរា

ចៅក្រម ធួ មណី (បម្រុង)

ចៅក្រម ម៉ាទឺន ខារ៉ូបគីន (បម្រុង)

(Judge Martin KAROPKIN)

ក្រឡាបញ្ជីសាលាដំបូង៖

លោកស្រី សែ កុលរុឌ្ឍី

លោក លីម ស៊ីយហុង

លោកស្រី សេលីន រីវេត (Ms. Celine Rivat)

កញ្ញា ជា ស៊ីវហាំង

លោក មីលេន ជូវ៉ានស៊ីវិច

(Mr. Milan Jovancevic)

លោក អ៊ីលីនរ គ្លេឌីស ហ្វ្រាយ

(Mr. Elinor Gladys Fry)

ការិយាល័យសហព្រះរាជអាជ្ញា៖

លោកស្រី ជា លាង

លោក នីកូឡាស គូមជែន

(Mr. Nicolas KOUMJIAN)

លោក សេង ប៊ុនយាង

កញ្ញា សុង ឆីន្ត

លោក វីល្លៀម ស្មីត (Mr. William SMITH)

លោក វ៉ាំងសង់ វ៉ាយដឺ ដេស្តាឈល

(Mr. Vincent de wilde d'ESTMAEL)

លោក ស្រី រតនៈ

លោក ត្រាវីស ហ្វារ (Mr. Travis FARR)

ជនជាប់ចោទ៖

លោក នួន ជា

លោក ខៀវ សំផន

មេធាវីការពារក្តីជនជាប់ចោទ

លោក សុន អរុណ

លោក វិចិត្រ កូប៉េ (Mr. Victor KOPPE)

លោកស្រី ដូរិន ជិន (Ms. Doreen CHEN)

លោក គង់ សំអុន

កញ្ញា អង់តា ហ្គីសសេ (Ms. Anta GUISSSE)

មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖

លោក ពេជ អង្គ

លោកស្រី ម៉ារី ហ្គីរ៉ូដ (Ms. Marie GUIRAUD)

លោក ឡេវ ជុនធី

លោក សំ សុគង់

លោក ហុង គីមសួន

លោក ផ៊ែន ពៅ

លោក គីម ម៉េងឃី

លោកស្រី ជេត វណ្ណលី

លោកស្រី ទី ស្រីនណា

លោកស្រី ស៊ុន សុវ៉ាន

លោក ហ្វ្រង់ស័រ ហ្គោទ្រី
(Mr. Françoise GAUTRY)

ផ្នែកគ្រប់គ្រងតុលាការ៖

លោកស្រី សួ សុទ្ធាវី

លោកស្រី លី សុផល

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
 អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង: ប្រកាសសាលក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
 សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខ: ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ
 ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

ទំព័រ ៤

បញ្ជីឈ្មោះអ្នកនិយាយ:
 ភាសាដែលបានប្រើ លើកលែងតែមានការបញ្ជាក់ផ្សេងទៀតនៅក្នុងប្រតិចារឹក

អ្នកនិយាយ	ភាសា
ចៅក្រម និល ណុន (ប្រធានអង្គជំនុំ)	ខ្មែរ

កិច្ចដំណើរការនីតិវិធី

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25

[០៩:២៩:២០]

(ចៅក្រមចូលក្នុងបន្ទប់សវនាការ)

ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖

អង្គុយចុះ!

ថ្ងៃនេះ ថ្ងៃសុក្រ ទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងនៃអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញ
ក្នុងតុលាការកម្ពុជា ប្រកាសបន្តកិច្ចដំណើរការសវនាការជាសាធារណៈ ប្រកាសសាលក្រមវិនិច្ឆ័យលើ
សំណុំរឿង០០២/០២ ដែលជារត្នពីរ នៃសំណុំរឿង០០២ ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៧ អ.វ.ត.ក/អជ
សដ ដែលមានជនជាប់ចោទឈ្មោះ នួន ជា កើតនៅថ្ងៃទី០៧ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩២៦ និង ខៀវ សំផន កើត
នៅថ្ងៃទី២៧ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៣១។

ក្រឡាបញ្ជីសវនាការ លោកស្រី សែ កុលវុឌ្ឍី ឡើងវាយការណ៍អំពីស្ថានភាពវត្តមាន អវត្តមាន
ភាគីដែលត្រូវបានអញ្ជើញឱ្យចូលរួមនៅក្នុងកិច្ចដំណើរការសវនាការនៅព្រឹកនេះ។

[០៩:៣១:២៤]

ក្រឡាបញ្ជី៖

សូមគោរពលោកប្រធាន សម្រាប់សវនាការនៅថ្ងៃនេះ ក្រឡាបញ្ជីកត់សម្គាល់ឃើញថា គ្រប់
ភាគីទាំងអស់នេះនៃរឿងក្តីនេះ មានវត្តមាន។ សូមអរគុណលោកប្រធាន។

ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖

បាទ អរគុណលោកស្រី សែ កុលវុឌ្ឍី។

មុននឹងចូលដល់ការប្រកាសសាលក្រម អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចលើសំណើសុំរបស់ នួន ជា ជាមុន
សិន។ អង្គជំនុំជម្រះបានទទួលលិខិតសុំលះបង់សិទ្ធិចូលរួមក្នុងសវនាការដោយផ្ទាល់ក្នុងបន្ទប់សវនាការ
នេះ របស់ជនជាប់ចោទ នួន ជា ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨ ដែលបានបញ្ជាក់ថា ដោយគាត់មាន
បញ្ហាសុខភាព ឈឺក្បាល ឈឺចង្កេះ មិនអាចអង្គុយយូរបាន និងមិនអាចផ្ទុះអាវម្នាក់បានយូរ ហើយខ្លួន
គាត់សុំលះបង់សិទ្ធិចូលរួម និងមានវត្តមានដោយផ្ទាល់នៅក្នុងបន្ទប់សវនាការនៅព្រឹកថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា
ឆ្នាំ២០១៨។

បានឃើញកំណត់ហេតុពិនិត្យសុខភាពរបស់ជនជាប់ចោទ នួន ជា ដែលធ្វើឡើងដោយគ្រូពេទ្យ

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងៈ ប្រកាសសាលក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខៈ ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ
ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

1 ប្រចាំការពិនិត្យ ព្យាបាល ថែទាំសុខភាពជនជាប់ចោទនៅ អ.វ.ត.ក ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨
2 បានកត់សម្គាល់អំពីស្ថានភាពសុខភាពរបស់លោក នួន ជា នៅថ្ងៃនេះថា មានអាការៈឈឺខ្នង ឈឺចង្កេះ
3 ធេងធេង មិនអាចអង្គុយយូរបាន ចង្វាក់បេះដូងដើរមិនសូវទៀងទាត់ និងឈឺពោះ និងបានផ្តល់អនុ
4 សាសន៍ថា លោក នួន ជា អាចចូលរួមសវនាការក្នុងរយៈពេលខ្លី ទៅតាមស្ថានភាពជាក់ស្តែង។ ដោយ
5 ផ្អែកលើមូលដ្ឋាននេះ និងយោងតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃវិធាន៨១(៥) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង អ.វ.ត.ក អង្គជំនុំជម្រះ
6 សម្រេចឱ្យជនជាប់ចោទ នួន ជា ចូលរួមក្នុងសវនាការក្នុងរយៈពេលខ្លី និងបន្ទាប់មក អនុញ្ញាតឱ្យជន
7 ជាប់ចោទ នួន ជា ចូលរួម និងតាមដានកិច្ចដំណើរការសវនាការប្រកាសសាលក្រមលើសំណុំរឿង
8 ០០២/០២ ពីចម្ងាយ គឺពីបន្ទប់ឃុំខ្លួនមួយ ស្ថិតនៅក្រោមសាលសវនាការនេះ តាមរយៈឧបករណ៍សោត
9 ទស្សន៍សម្រាប់រយៈពេលសវនាការប្រកាសសាលក្រមនៅព្រឹកនេះ។

10 [០៩:៣៣:៣៦]

11 ហើយចាប់ពីពេលដែលលោក នួន ជា មិនអាចអង្គុយបានទីនេះ ហើយជម្រាបលោក នួន ជា
12 ថាក្នុងឱកាសណាដែលលោកមិនអាចអង្គុយបាន យើងនឹងអនុញ្ញាតឱ្យលោកអាចចុះទៅតាមដានកិច្ច
13 ដំណើរការសវនាការនៅបន្ទប់ពីខាងក្រោម គ្រាន់តែលើកដែលញាប្រាប់យើង ហើយនិងយើងឱ្យ បង្គាប់
14 ឱ្យអនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំងដែលនៅជិត នួន ជា ជួយសម្របសម្រួល និងនាំគាត់ចុះទៅក្រោម ហើយនិង
15 ជួយសម្របសម្រួលគាត់ផង។ ហើយបង្គាប់ឱ្យបុគ្គលិកផ្នែកសោតទស្សន៍ ភ្ជាប់ប្រព័ន្ធសោតទស្សន៍
16 សម្រាប់ជនជាប់ចោទ នួន ជា អាចចូលរួម និងតាមដានកិច្ចដំណើរការសវនាការប្រកាសសាលក្រមពី
17 ចម្ងាយ ក្នុងអំឡុងពេលដំណើរការសវនាការនៅព្រឹកនេះ។

18 ដោយឡែកលោក ខៀវ សំផន អង្គជំនុំជម្រះអនុញ្ញាតឱ្យអង្គុយនៅក្បែរកន្លែងមេធាវីរបស់ខ្លួន
19 រហូតដល់ពេលណាចៅក្រមអង្គជំនុំជម្រះបង្គាប់ឱ្យអនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំងនាំខ្លួនលោក មកអង្គុយនៅមុខ
20 រាងឈើ មុខរាងក្រចកសេះ ដែលនៅពីមុខអង្គជំនុំជម្រះ។ ហើយអង្គជំនុំជម្រះក៏អនុញ្ញាតផងដែរ ឱ្យ
21 លោកអាចចាកចេញពីបន្ទប់សវនាការទៅបន្ទប់ទឹកបាន ក្នុងករណីមានតម្រូវការប្រើប្រាស់បន្ទប់ទឹក
22 ដោយមិនចាំបាច់សុំការអនុញ្ញាតពីអង្គជំនុំជម្រះទេ។

23 អង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹកដល់ភាគី និងសាធារណជនផងដែរថា ពេលនេះអង្គជំនុំជម្រះប្រកាសនូវ
24 សេចក្តីសង្ខេបនៃសាលក្រមតែប៉ុណ្ណោះ ដោយសំអាងហេតុដែលមានអានុភាពតាមផ្លូវច្បាប់ គឺជា
25 សំអាងហេតុដែលសរសេរពេញលេញជាលាយលក្ខណ៍អក្សរនៅក្នុងសាលក្រម ដែលមានជាភាសាខ្មែរ

1 ភាសាអង់គ្លេស និងភាសាបារាំង ដែលអង្គជំនុំជម្រះនឹងចេញនៅក្នុងពេលសមស្របខាងមុខ។ និងសូម
2 ជម្រាបផងដែរថា នៅក្នុងសេចក្តីសង្ខេបនេះ អង្គជំនុំជម្រះនឹងប្រើពាក្យ អ.វ.ត.ក ជាអក្សរកាត់ជំនួស
3 ឲ្យពាក្យថា “អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា”។

4 [០៩:៣៦:០០]

5 តទៅនេះយើងនឹងប្រកាសនូវសេចក្តីសង្ខេបនៃសាលក្រមលើសំណុំរឿង ០០២/០២ ដែលមាន
6 ខ្លឹមសារដូចខាងក្រោមនេះ៖

7 សេចក្តីផ្តើម និងប្រវត្តិសំណុំរឿងដោយសង្ខេប។ ជាបញ្ចប់បឋម អង្គជំនុំជម្រះកត់សម្គាល់ថា
8 ក្នុងចំណោមបញ្ហាទាំងឡាយ ភាគីបានលើកឡើងអំពីបញ្ហានានា ពាក់ព័ន្ធនឹងការជូនដំណឹងអំពីការចោទ
9 ប្រកាន់ និងវិសាលភាពនៃសំណុំរឿង០០២/០២ ដោយអង្គជំនុំជម្រះដោះស្រាយលើសំណើសុំទាំងអស់
10 នេះ ដោយលម្អិតនៅក្នុងសាលក្រមពេញលេញជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ។ សំណុំរឿង០០២ ពាក់ព័ន្ធនឹង
11 ការទទួលខុសត្រូវរបស់ នួន ជា និង ខៀវ សំផន ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តនៅក្នុងអំឡុងរបប
12 កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ចាប់ថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩។
13 ក្រោយពីសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានចេញដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី១៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១០ ដែល
14 បានបញ្ចប់ការស៊ើបអង្កេតតាមផ្លូវតុលាការ ដោយប្រើរយៈពេលអស់ជិត៣ឆ្នាំមក នួន ជា និង ខៀវ សំផន
15 ត្រូវបានបញ្ជូនមកជំនុំជម្រះ។

16 ពីដំបូងឡើយសំណុំរឿងនេះ មានរួមបញ្ចូលជនជាប់ចោទពីរនាក់ផ្សេងទៀត គឺ អៀង ធីរិទ្ធ និង
17 អៀង សារី។ នៅក្នុងឆ្នាំ២០១១ កិច្ចដំណើរការនីតិវិធីប្រឆាំងនឹង អៀង ធីរិទ្ធ ត្រូវបានផ្អាក ហើយបទ
18 ចោទប្រកាន់ទាំងឡាយប្រឆាំងនឹងរូបគាត់ត្រូវបានបំបែកចេញពីសំណុំរឿង បន្ទាប់ពីអង្គជំនុំជម្រះរក
19 ឃើញថា គាត់មិនមានសម្បទាគ្រប់គ្រាន់ដើម្បីចូលរួមក្នុងសវនាការ ដោយសារតែជំងឺរង្វេងវង្វាន់ស្មារតី
20 ដែលចេះតែវិវត្តទៅមុខ។ អៀង ធីរិទ្ធ បានទទួលមរណភាព នៅក្នុងឆ្នាំ២០១៥។ អៀង សារី ដែលជា
21 ស្វាមីរបស់គាត់បានទទួលមរណភាព២ឆ្នាំមុន ពោលគឺនៅឆ្នាំ២០១៣។ មរណភាពរបស់ជនជាប់ចោទ
22 ទាំងពីរនាក់ នាំឲ្យរលត់បណ្តឹងអាជ្ញា និងបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ ប្រឆាំងនឹងពួកគាត់ចំពោះមុខ
23 អ.វ.ត.ក។

24 [០៩:៣៨:៣៣]

25 សវនាការបឋមក្នុងសំណុំរឿង០០២ ត្រូវបានធ្វើឡើងចាប់ពីថ្ងៃទី២៧ ដល់ថ្ងៃទី៣០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងៈ ប្រកាសសាលក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខៈ ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ
ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

1 ២០១១។ នៅខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១១ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងបានបំបែកកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីនៅក្នុង
2 សំណុំរឿង០០២ ទៅជាការជំនុំជម្រះតូចៗ មួយចំនួន ដោយសារតែទំហំ និងភាពស្មុគស្មាញនៃដីកា
3 ដំណោះស្រាយ ព្រមទាំងបញ្ហាវ័យចាស់ និងសុខភាពរបស់ជនជាប់ចោទ។ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង
4 បានកម្រិតវិសាលភាពសម្រាប់ការជំនុំជម្រះវគ្គដំបូងនៃសំណុំរឿង០០២ ដែលចាប់ពីពេលនោះមកត្រូវ
5 បានហៅថា ជាសំណុំរឿង០០២/០១ ត្រឹមឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់
6 ថា បានប្រព្រឹត្តពាក់ព័ន្ធនឹង ទី១ ក្នុងអំឡុងការជម្លៀសប្រជាជនចេញពីទីក្រុងភ្នំពេញនៅថ្ងៃទី១៧ ខែ
7 មេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ត្រូវបានហៅថា “ការផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជនដំណាក់កាលទី១”។ និងទី២ ក្នុងអំឡុង
8 ការផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជននៅតាមជនបទផ្សេងទៀត ក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ចាប់ពីខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៥
9 រហូតដល់ខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៧៧ ត្រូវបានហៅថា “ការផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជនដំណាក់កាលទី២”។ និងចុង
10 ក្រោយ ទាក់ទងនឹងការចោទប្រកាន់ អំពីការសម្លាប់អតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរនៅទូល
11 ពោធិ៍វៀង។ អង្គជំនុំជម្រះបានកម្រិតវិសាលភាពសម្រាប់ការជំនុំជម្រះទី២ នៅក្នុងសំណុំរឿង០០២ ត្រូវ
12 បានហៅថា “សំណុំរឿង០០២/០២” ត្រឹមឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរ
13 លើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៤៩ និងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ថា
14 បានប្រព្រឹត្តទៅតាមសហករណ៍ តាមការដ្ឋានការងារ តាមមន្ទីរសន្តិសុខ និងទីកន្លែងសម្លាប់មនុស្សមួយ
15 ចំនួន រួមទាំងមន្ទីរសន្តិសុខស-២១ និងជើងឯក។ ពាក់ព័ន្ធនឹងការកំណត់គោលដៅលើក្រុមមនុស្សជាក់
16 លាក់មួយចំនួន គឺជនជាតិចាម ជនជាតិវៀតណាម ពុទ្ធសាសនិក និងអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណ
17 រដ្ឋខ្មែរ ការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ និងនៅក្នុងបរិបទនៃជម្លោះប្រដាប់អាវុធជាមួយវៀតណាម។

18 [០៩:៤១:០៩]

19 នៅថ្ងៃទី២៧ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៧ អង្គជំនុំជម្រះបានបិទកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីពាក់ព័ន្ធនឹងអង្គ
20 ហេតុផ្សេងទៀត នៅក្នុងដីកាដំណោះស្រាយនៃសំណុំរឿង០០២ ដែលមិនត្រូវបានដាក់បញ្ចូលនៅក្នុង
21 សំណុំរឿង០០២/០១ ឬសំណុំរឿង០០២/០២ នេះ។ នៅថ្ងៃទី១៧ ខែតុលា ឆ្នាំ២០១៤ អង្គជំនុំជម្រះបាន
22 ចាប់ផ្តើមដំណើរការសវនាការលើអង្គសេចក្តី នៅក្នុងសំណុំរឿង០០២/០២។ ក្នុងអំឡុងសវនាការលើ
23 ភស្តុតាងដែលមានរយៈពេល២៤ខែ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងបានស្តាប់សក្ខីកម្មរបស់បុគ្គលចំនួន ១៨៥
24 នាក់ ដែលរួមមាន សាក្សីចំនួន ១១៤នាក់ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ៦៣នាក់ និងអ្នកជំនាញចំនួន ៨
25 នាក់។ ឯកសារភស្តុតាងជិត ៥.០០០ឯកសារ ត្រូវបានយកមកពិនិត្យដេញដោល និងទទួលដាក់បញ្ចូល

1 ទៅក្នុងសំណុំរឿង។ ដោយសរុបទៅ ឯកសារទាំងបីភាសាផ្លូវការមានចំនួនជាង ៨២.០០០ ទំព័រ នៅ
2 ក្នុងសំណុំរឿង០០២/០២ តែមួយ។

3 ដោយសារតែសំណុំរឿង០០២/០១ និងសំណុំរឿង០០២/០២ មានលេខសំណុំរឿងដូចគ្នា ឯក
4 សារភស្តុតាងសរុបរួមមាន ចំនួន ១០.០០០ឯកសារ ដែលមានជាង ៣០៤.០០០ ទំព័រ។ សវនាការលើ
5 ភស្តុតាងក្នុងសំណុំរឿង០០២/០២ បានបញ្ចប់នៅថ្ងៃទី១១ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៧ បន្ទាប់ពីបានបើកសវនា-
6 ការអស់រយៈពេលចំនួន ២៧៤ថ្ងៃ។ សេចក្តីសន្និដ្ឋានផ្ទាល់មាត់បិទបញ្ចប់កិច្ចពិភាក្សាដេញដោលត្រូវបាន
7 ធ្វើឡើងនៅក្នុងខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៧។

8 [០៩:៤៣:០៧]

9 ការចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹងជនជាប់ចោទ៖ នៅក្នុងអំឡុងចាប់ពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥
10 ដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ នួន ជា ត្រូវបានចោទប្រកាន់ថា ជាអនុលេខាបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា
11 ជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៃគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិម និងគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍បក្ស ជាប្រធានសភា
12 តំណាងប្រជាជន ហើយពេលខ្លះ ជានាយករដ្ឋមន្ត្រីស្តីទីនៃរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ ខៀវ
13 សំផន ត្រូវបានចោទប្រកាន់ថា មានតួនាទីជាច្រើនក្នុងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និងក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជា
14 ធិបតេយ្យ ដោយធ្លាប់ធ្វើជាប្រធានគណៈប្រធានរដ្ឋផង។ គាត់ក៏ត្រូវបានចោទប្រកាន់ថា ជាប្រធានមន្ទីរ
15 នយោបាយ ៨៧០ និងជាសមាជិកគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

16 ជនជាប់ចោទទាំងពីររូបត្រូវបានចោទប្រកាន់ថា បានប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មជាច្រើន ប្រឆាំងនឹង
17 មនុស្សជាតិ ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ និងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជ
18 សាសន៍ តាមរយៈការចូលរួមក្នុងសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម។

19 [០៩:៤៤:២៨]

20 ជនជាប់ចោទត្រូវបានគេយល់ថា មានគោលបំណងរួមនៃសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមជាមួយនឹងមេដឹកនាំ
21 ជាន់ខ្ពស់ផ្សេងៗទៀតដូចជា ប៉ុល ពត ជាលេខាបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា, សុន សេន ជាប្រធានសេនា
22 ធិការ និង រស់ ញឹម ជាលេខាភូមិភាគ ដើម្បីអនុវត្តបដិវត្តន៍សង្គមនិយមឆាប់រហ័សនៅក្នុងប្រទេស
23 កម្ពុជាតាមរយៈដំណើរការ មហាលោតផ្តោះ មហាអស្ចារ្យ និងដើម្បីការពារបក្សប្រឆាំងនឹងខ្លាំងតាម
24 គ្រប់មធ្យោបាយដែលចាំបាច់។ ជនជាប់ចោទត្រូវបានចោទប្រកាន់ទៀតថា ដើម្បីសម្រេចគោលបំណង
25 រួមនេះ ជនជាប់ចោទបានរៀបចំបង្កើតនូវគោលនយោបាយចំនួនប្រាំ រួមជាមួយអ្នកចូលរួមក្នុងសហ

1 ឧក្រិដ្ឋកម្មរួមផ្សេងៗទៀត ដែលការអនុវត្តគោលនយោបាយនេះ បានបណ្តាលឱ្យ និង/ឬ មានឧក្រិដ្ឋកម្ម
 2 នានា ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅក្នុងសំណុំរឿង០០២/០២ ហើយដែលជនជាប់ចោទមានចេតនា
 3 ប្រព្រឹត្ត។

4 គោលនយោបាយទាំងនេះមាន៖ ១) ការផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជនម្តងហើយម្តងទៀតចេញពីទីក្រុង
 5 និងទីប្រជុំជនទៅកាន់ទីជនបទ ពីទីជនបទមួយទៅកាន់ទីជនបទមួយទៀត។ ២) ការបង្កើតនិងដំណើរ
 6 ការសហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារ។ ៣) ការបង្កើតនិងដំណើរការរបស់មន្ទីរសន្តិសុខ និងទីតាំង
 7 សម្លាប់មនុស្ស។ ៤) កំណត់គោលដៅលើក្រុមមនុស្សជាក់លាក់មួយចំនួន រួមទាំងជនជាតិចាម ជនជាតិ
 8 វៀតណាម ពុទ្ធសាសនិក និងអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ រួមទាំងអ្នករដ្ឋការស៊ីវិល និង
 9 ទាហាន ព្រមទាំងក្រុមគ្រួសាររបស់ពួកគេ។ និង ៥) ការចេញបទបញ្ជាស្តីពីការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍
 10 ជនជាប់ចោទក៏ត្រូវបានចោទប្រកាន់ថែមទៀតថា បានរៀបចំផែនការបញ្ជា ញុះញង់ ជួយ និងជំរុញឱ្យ
 11 មានឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ និង
 12 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ ដែលបានរៀបរាប់ខាងលើ។ លើសពីនេះទៀត ជនជាប់ចោទក៏ត្រូវបាន
 13 ចោទប្រកាន់ថា ត្រូវទទួលខុសត្រូវក្នុងនាមជាថ្នាក់លើផងដែរ។

14 [០៩:៤៦:៥០]

15 នាពេលនេះ អង្គជំនុំជម្រះនឹងរៀបរាប់អំពីបទចោទប្រកាន់នានា ដែលត្រូវបែងចែកទៅតាម
 16 គោលនយោបាយ។ យ៉ាងណាក៏ដោយ ដោយសារតែការផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជនត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅ
 17 ក្នុងសំណុំរឿង០០២/០២ ពាក់ព័ន្ធតែនឹងការប្រព្រឹត្តចំពោះជនជាតិចាមនោះ គោលនយោបាយនេះនឹង
 18 ត្រូវយកមកពិនិត្យ ពិភាក្សា តែលើចំណុចពាក់ព័ន្ធនឹងជនជាតិចាមប៉ុណ្ណោះ។ វិសាលភាពនៃបទចោទ
 19 ប្រកាន់នានា ដែលទាក់ទងនឹងសំណុំរឿង០០២/០២ រួមមាន ការចោទប្រកាន់លើអង្គហេតុនានាពាក់ព័ន្ធ
 20 នឹងការទទួលខុសត្រូវរបស់ជនជាប់ចោទ ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មដូចតទៅនេះ៖

21 ពាក់ព័ន្ធនឹងការបង្កើត និងដំណើរការសហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារ ជនជាប់ចោទត្រូវបាន
 22 ចោទប្រកាន់ពីឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ ការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការធ្វើឱ្យទៅជា
 23 ទាសករ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់
 24 ជាការប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់មនុស្ស និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការ
 25 បាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ។

1 ពាក់ព័ន្ធនឹងការបង្កើត និងដំណើរការរបស់មន្ទីរសន្តិសុខ និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្ស ជនជាប់ចោទ
2 ត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល
3 ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូល
4 ហេតុនយោបាយ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់
5 មនុស្ស និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ។

6 [០៩:៤៨:៣៩]

7 ពាក់ព័ន្ធនឹងការកំណត់លើក្រុមគោលដៅជាក់លាក់ ជនជាប់ចោទត្រូវបានចោទប្រកាន់អំពី ទី១
8 ពាក់ព័ន្ធនឹងជនជាតិចាម ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់
9 រង្គាល ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ និង
10 សាសនា អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់មនុស្ស
11 អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ និងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍
12 ដោយការធ្វើមនុស្សឃាត។ ទី២ ពាក់ព័ន្ធនឹងជនជាតិវៀតណាម ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាម
13 រយៈការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការនិរទេស ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុពូជសាសន៍
14 ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៤៩ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតដោយ
15 ចេតនា ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើបាបដោយអមនុស្សធម៌ ការបង្កដោយចេតនាឱ្យមានរបួសធ្ងន់ធ្ងរ ឬឱ្យ
16 មានការឈឺចាប់ដល់រាងកាយ ឬសុខភាព ការដកហូតដោយចេតនាពីឈ្លើយសឹក ឬជនស៊ីវិលនូវសិទ្ធិ
17 ទទួលបានការកាត់ទោសដោយយុត្តិធម៌ និងទៀងទាត់ ការនិរទេសជនស៊ីវិលដោយខុសច្បាប់ ការឃុំខ្លួន
18 ជនស៊ីវិលដោយខុសច្បាប់ និងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ដោយការធ្វើមនុស្សឃាត។ ទី៣ ពាក់ព័ន្ធ
19 នឹងពុទ្ធសាសនិក ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញ
20 ដោយមូលហេតុសាសនា។ ទី៤ ពាក់ព័ន្ធនឹងអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ រួមទាំងអ្នករដ្ឋការ
21 ស៊ីវិល និងទាហាន និងក្រុមគ្រួសាររបស់ពួកគេ ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើ
22 មនុស្សឃាត និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ។ ពាក់ព័ន្ធនឹងការចេញបទបញ្ជាស្តីពី
23 ការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ ជនជាប់ចោទត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិតាម
24 រយៈ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ និងការរំលោភ
25 ផ្លូវភេទនៅក្នុងបរិបទការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ។

1 [០៩:៥០:៥៩]

2 សំអាងហេតុសំខាន់ៗរបស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង៖ អង្គជំនុំជម្រះនឹងលើកឡើងអំពីសំអាង
3 ហេតុ និងសំអាងច្បាប់ទាក់ទងនឹងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនីមួយៗ ដោយសារតែវាពាក់ព័ន្ធនឹងគោលនយោបាយ
4 ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅក្នុងសំណុំរឿង០០២/០២នេះ។ បន្ទាប់មក អង្គជំនុំជម្រះនឹងលើកឡើងអំពី
5 សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម មុនពេលលើកឡើងអំពីសេចក្តីសន្និដ្ឋានផ្សេងៗ ពាក់ព័ន្ធនឹងការទទួលខុសត្រូវរបស់
6 ជនជាប់ចោទ នួន ជា និង ខៀវ សំផន។ មុនពេលលើកឡើងអំពីទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម ជាបឋម អង្គជំនុំ
7 ជម្រះនឹងលើកឡើងអំពីធាតុផ្សំទូទៅនៃឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ និងការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរលើ
8 អនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៤៩។

9 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ចាប់តាំងពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ និងបន្តយ៉ាងហោច
10 ណាស់ដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ ជាពេលវេលាស្ថិតក្រោមយុត្តាធិការនៃសំណុំរឿង០០២/០២
11 នោះ មានការវាយប្រហារជាទូទៅ និងជាប្រព័ន្ធប្រឆាំងនឹងប្រជាជនស៊ីវិលកម្ពុជា។ ការវាយប្រហារ
12 បានកើតឡើងក្នុងទម្រង់ជាច្រើន ដែលក្នុងនោះការជម្លៀសប្រជាជនដោយបង្ខំ ការធ្វើមនុស្សឃាត
13 ការសម្លាប់រង្គាល ការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ ការធ្វើឲ្យប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់មនុស្ស និងការធ្វើការ
14 ទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ។ ការវាយប្រហារនេះ បានបណ្តាលឲ្យប្រជាជនស៊ីវិលរាប់
15 លាននាក់ ក្នុងប្រទេសកម្ពុជារងគ្រោះ ហើយធ្វើឲ្យជនរៀសខ្លួនជាច្រើនរត់គេចទៅប្រទេសជិតខាង។
16 ការវាយប្រហារនេះ ត្រូវបានធ្វើឡើងដើម្បីជំរុញ និងអនុលោមតាមគោលនយោបាយ និងផែនការរបស់
17 បក្សកុម្មុយនីស្ត ក្នុងការកសាងសង្គមនិយម និងការការពារប្រទេស។

18 [០៩:៥៣:០២]

19 អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ការវាយប្រហារនេះមានទ្រង់ទ្រាយធំ ទាំងផ្នែកវិសាលភាពភូមិសាស្ត្រ
20 ក៏ដូចជា ចំនួនជនរងគ្រោះ។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញផងដែរថា ការវាយប្រហារនេះមានលក្ខណៈជា
21 ប្រព័ន្ធ ដោយសារតែឧក្រិដ្ឋកម្មដែលមានវិសាលភាព និងទំហំធំបែបនេះ មិនអាចត្រូវបានធ្វើឡើងដោយ
22 គ្មានការគ្រោងទុកនោះឡើយ ហើយត្រូវធ្វើឡើងដើម្បីជំរុញ និងអនុលោមតាមគោលនយោបាយរបស់
23 បក្ស។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ការវាយប្រហារនេះ មានគោលដៅប្រឆាំងប្រជាជនស៊ីវិលក្នុង
24 ប្រទេសកម្ពុជា។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា ការវាយប្រហារត្រូវធ្វើឡើងដោយមូលហេតុ
25 នយោបាយ ជាតិសាសន៍ ជាតិពន្ធុ ពូជសាសន៍ និងសាសនា ហើយថា មានទំនាក់ទំនងរវាងការវាយ

1 ប្រហារ និងអំពើដែលបានប្រព្រឹត្ត។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញផងដែរថា នួន ជា និង ខៀវ សំផន បាន
 2 ដឹងអំពីការវាយប្រហារនេះ ហើយថា ពួកគាត់ទាំងពីរនាក់បានដឹងអំពីអំពើរបស់ខ្លួន គឺជាផ្នែកមួយនៃ
 3 ការវាយប្រហារនេះ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា អត្ថិភាពនៃជម្លោះប្រដាប់អាវុធអន្តរជាតិរវាងវៀត-
 4 ណាម និងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ មានចាប់តាំងពីខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ
 5 ១៩៧៩។

6 [០៩:៥៤:៣៣]

7 ទាក់ទងនឹងការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៤៩ ដែលបានចោទ
 8 ប្រកាន់នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ជនរងគ្រោះនៃឧក្រិដ្ឋកម្មនេះ គឺជាប្រជា
 9 ជនស៊ីវិលវៀតណាម ឬឈ្លីយសិកវៀតណាម។ ហេតុនេះ ពួកគេជាបុគ្គលដែលត្រូវទទួលបានការ
 10 ការពារពីអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ។ ផ្ទុយទៅវិញ ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់នៅមន្ទីរសន្តិ-
 11 សុខអូរកន្សែង អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចជឿជាក់ឱ្យហួសពីវិមតិសង្ស័យបានទេថា ជនជាតិចារ៉ាយជា
 12 បុគ្គលដែលទទួលបានការពារតាមអត្ថន័យនៃអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវនោះ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញ
 13 ថា ឧក្រិដ្ឋកម្មនានាដែលប្រព្រឹត្តទៅលើបុគ្គលដែលទទួលបានការការពារនៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ មាន
 14 ទំនាក់ទំនងយ៉ាងជិតស្និទ្ធទៅនឹងជម្លោះប្រដាប់អាវុធរវាងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ និងវៀតណាម។

15 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា នួន ជា និង ខៀវ សំផន បានដឹងពីអត្ថិភាពនៃជម្លោះប្រដាប់
 16 អាវុធជាមួយវៀតណាម ហើយថា ពួកគេទាំងពីររូបបានដឹងអំពីឋានៈជាបុគ្គលដែលត្រូវទទួលបានការ
 17 ការពាររបស់ជនរងគ្រោះនៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១។

18 [០៩:៥៦:០០]

19 បរិបទប្រវត្តិសាស្ត្រ៖ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងយល់ឃើញថា ក្នុងឆ្នាំ១៩៥៩ ទូ សាមុត, ប៉ុល
 20 ពត និង នួន ជា បានចាប់ផ្តើមដំណើរការបង្កើតបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាថ្មីមួយ ដើម្បីគេចចេញពីឥទ្ធិពល
 21 របស់វៀតណាម ដែលមានចរិតលក្ខណៈជាបក្សកុម្មុយនីស្តឥណ្ឌូចិន។ គោលការណ៍គ្រឹះរបស់បក្សនេះ
 22 គឺប្រជាធិបតេយ្យប្រមូលផ្តុំ និងម៉ាក្ស-ឡេនីននិយម។ សន្និបាតបក្សលើកទី១ ត្រូវបានធ្វើឡើងចាប់ពីថ្ងៃ
 23 ទី៣០ ខែកញ្ញា ដល់ថ្ងៃទី០២ ខែតុលា ឆ្នាំ១៩៦០ ដែលនៅក្នុងពេលនោះ មានការអនុម័តលក្ខន្តិកៈបក្ស
 24 និងមានការជ្រើសតាំងគណៈកម្មាធិការដឹកនាំ។ ទូ សាមុត ត្រូវបានជ្រើសតាំងជាលេខាបក្ស ចំណែក
 25 នួន ជា ត្រូវជ្រើសតាំងជាអនុលេខាបក្ស។ បុគ្គលទាំងពីរនាក់នេះត្រូវបានជ្រើសតាំងនៅក្នុងគណៈ

1 កម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍ជាមួយនឹង ប៉ុល ពត ក្នុងនាមជាសមាជិកពេញសិទ្ធិ ហើយ អៀង សារី ជា
 2 សមាជិកត្រៀម។ សុន សេន, សោ ភឹម និង តាម៉ុក ក៏បានចូលរួមក្នុងសន្និបាតនោះដែរ ដោយ សុន
 3 សេន និង សោ ភឹម ត្រូវបានជ្រើសតាំងជាសមាជិកត្រៀមនៅក្នុងគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍។ រន វ៉េត
 4 ត្រូវបានជ្រើសតាំងនៅក្នុងគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិម ជាមួយនឹង ទូ សាមុត, នួន ជា, ប៉ុល ពត, អៀង
 5 សារី និង សុន សេន។ នៅក្នុងសន្និបាតបក្សលើកទី២ នៅខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ១៩៦៣ ប៉ុល ពត ត្រូវបានជ្រើស
 6 តាំងជាលេខាបក្ស នៅពេលដែល ទូ សាមុត បានបាត់ខ្លួន ចំណែក នួន ជា នៅតែជាអនុលេខាបក្ស
 7 ហើយការប្រើប្រាស់ហិង្សានយោបាយ និងហិង្សាបដិវត្តន៍ត្រូវបានបញ្ជាក់សាជាថ្មីទៀត។ អៀង សារី
 8 និង សោ ភឹម ត្រូវបានដំឡើងឋានៈជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៅក្នុងគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍ ចំណែក រន
 9 វ៉េត, រស់ ញឹម, សុន សេន និង តាម៉ុក ត្រូវបានជ្រើសតាំងក្នុងគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិម។

10 [០៩:៥៨:១០]

11 នៅក្នុងសន្និបាតបក្សលើកទី៣ ដែលត្រូវបានធ្វើឡើងនៅក្នុងខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧១ បានបញ្ជាក់សា
 12 ជាថ្មីអំពីមាគ៌ាយុទ្ធសាស្ត្ររបស់បក្ស ដែលត្រូវបានអនុម័តនៅក្នុងសន្និបាតបក្សលើកទី១ និងលើកទី២។
 13 នេះជាលើកទី១ ដែល ខៀវ សំផន បានចូលរួមនៅក្នុងសន្និបាតបក្ស ហើយគាត់ត្រូវបានជ្រើសតាំងនៅ
 14 ក្នុងគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ក្នុងនាមជាសមាជិកបម្រុង រួមជាមួយនឹង ជូ ជេត,
 15 កែ ពក និង កុយ ធួន។ រហូតដល់ឆ្នាំ១៩៦៩ សេដ្ឋកិច្ចនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជាបានធ្លាក់ចុះ ហើយមានភាព
 16 មិនច្បាស់អំពីថាតើកម្ពុជាអាចនឹងធ្លាក់ចូលក្នុងសង្គ្រាមនៅក្នុងប្រទេសវៀតណាមដែរ ឬយ៉ាងណា។
 17 បើទោះបីជា សម្តេច នរោត្តម សីហនុ មានគោលនយោបាយអព្យាក្រឹតជាផ្លូវការក៏ដោយ។ ចាប់ពីឆ្នាំ
 18 ១៩៦៩ មក ភាពហិនហោច ការទម្លាក់គ្រាប់បែករបស់សហរដ្ឋអាមេរិកនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា បានរុញ
 19 ច្រានឲ្យកងទ័ពវៀតណាមខាងជើង កាន់តែខិតចូលមកក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ដែលធ្វើឲ្យវិបត្តិនេះកាន់តែ
 20 មានភាពតានតឹងថែមទៀត។ នៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧០ លន់ នល់ ក្រោមការគាំទ្រពីសហរដ្ឋអាមេរិក បានធ្វើរដ្ឋ
 21 ប្រហារទម្លាក់សម្តេច នរោត្តម សីហនុ ដែលនៅពេលនោះទ្រង់កំពុងស្ថិតនៅក្រៅប្រទេសកម្ពុជា។
 22 សម្តេច នរោត្តម សីហនុ ក្រោយមកបានបង្កើតរណសិរ្សរួមជាតិកម្ពុជា ដែលជាវចនាសម្ព័ន្ធ
 23 នយោបាយមួយដើម្បីប្រយុទ្ធប្រឆាំងនឹងអ្នកទម្លាក់ព្រះអង្គ។ នៅក្នុងខែឧសភា ឆ្នាំដែលនោះ សម្តេច
 24 នរោត្តម សីហនុ ដោយមានការគាំទ្រយ៉ាងស្ងៀមស្ងាត់ពីបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានបង្កើតរដ្ឋាភិបាល
 25 និរទេសមួយដែលមានឈ្មោះថា “រាជរដ្ឋាភិបាលរួបរួមជាតិកម្ពុជា”។ ខៀវ សំផន គឺជាឧបនាយករដ្ឋ

1 មន្ត្រី និងជារដ្ឋមន្ត្រីការពារជាតិនៃរាជរដ្ឋាភិបាលរូបរួមជាតិកម្ពុជា ដែលតាមរយៈតួនាទីនេះ គាត់បាន
 2 ដើរតួធ្វើជាអ្នកសម្របសម្រួលទំនាក់ទំនងរវាង សម្តេច នរោត្តម សីហនុ និង ប៉ុល ពត។ រដ្ឋាភិបាល
 3 រូបរួមជាតិកម្ពុជាមិនមានអំណាចជាក់ស្តែងនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជាឡើយ បើទោះបីជា សម្តេច នរោត្តម
 4 សីហនុ នៅបន្តមានឥទ្ធិពលលើធាកអន្តរជាតិក៏ដោយ។ តាមពិតទៅ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាដែលជា
 5 អ្នកទទួលខុសត្រូវលើការតស៊ូប្រដាប់អាវុធនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។

6 ថ្នាក់ដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា មានគោលនយោបាយតឹងរឹងក្នុងការរក្សាការសម្ងាត់ ហើយ
 7 មិនបង្ហាញអត្តសញ្ញាណរបស់ពួកគេជាសាធារណៈឡើយ។ ពួកគេនិយមប្រើពាក្យ “អង្គការ” ដែលជា
 8 ពាក្យមិនច្បាស់លាស់ និងជាពាក្យបិទបាំង សំដៅជាស្ថាប័នដែលបានដឹកនាំប្រទេស ហើយដែលប្រជា
 9 ជនធម្មតាយល់ថា មានអំណាចគ្រប់គ្រងលើប្រទេសទាំងមូល។ ពួកគេថែមទាំងបានប្រើប្រាស់បុគ្គល
 10 សាធារណៈដែលទទួលបានការគោរព ដូចជា ខៀវ សំផន និងសម្តេច នរោត្តម សីហនុ ទាំងក្នុងប្រទេស
 11 និងលើធាកអន្តរជាតិ ដើម្បីជាការបិទបាំងចំពោះសកម្មភាព និងគោលនយោបាយរបស់ពួកគេ។

12 នៅព្រឹកថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ កងកម្លាំងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានចូលក្នុងទីក្រុង
 13 ភ្នំពេញ ក្នុងនាមជាកងកម្លាំងប្រដាប់អាវុធប្រជាជនរំដោះជាតិកម្ពុជា ហើយបានចាប់ផ្តើមបណ្តេញ
 14 ប្រជាជនឱ្យចាកចេញពីទីក្រុងភ្នំពេញភ្លាមៗ ដែលជាការចាប់ផ្តើមរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។

15 [១០:០២:០៦]

16 សហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារ៖ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ
 17 មានគោលនយោបាយបង្កើត និងដំណើរការសហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារ ដែលត្រូវបានចាត់ទុកជា
 18 ឧបករណ៍សំខាន់សម្រាប់ការតស៊ូរំលួញ និងមានគោលដៅបង្កើតកម្លាំងពលកម្ម និងកម្លាំងផលិតរបស់
 19 ប្រជាជន ក្រោមការគ្រប់គ្រងយ៉ាងតឹងរឹង។ ទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលជាផ្នែកមួយនៃសំណុំរឿង០០២/០២
 20 គឺសហករណ៍ត្រាំកក់ ការដ្ឋានការងារទំនប់ត្រពាំងថ្ម ការដ្ឋានការងារទំនប់១មករា និងការដ្ឋានសាងសង់
 21 ព្រលានយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំង។

22 ចំពោះសហករណ៍ត្រាំកក់ ដែលស្ថិតនៅក្នុងស្រុកត្រាំកក់ តំបន់១៣ ភូមិភាគនិរតី (បច្ចុប្បន្នខេត្ត
 23 តាកែវ) អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ប្រជាជនត្រូវបានគេបង្ខំដោយចេតនាឱ្យធ្វើការងារក្រោម
 24 បរិយាកាសនៃការគ្រប់គ្រង ការគំរាមកំហែង ភាពភ័យខ្លាច ការអត់អាហារ និងរើសអើង។ កង្វះ
 25 អាហារខ្លាំងបានកើតមានច្រើនដងនៅក្នុងស្រុកត្រាំកក់ ហើយបានធ្វើឱ្យមនុស្សស្លាប់។ មនុស្សជាច្រើន

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងៈ ប្រកាសសាលាក្រុមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខៈ ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ
ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

1 បានស្លាប់ដោយសារតែកង្វះអាហារូបត្ថម្ភ ធ្វើការបាក់កម្លាំង និងមានជំងឺ។ ប្រជាជនថ្មីដែលមកពីទីក្រុង
2 និងទីរួមខេត្ត ខុសពីប្រជាជនមកពីតំបន់ជនបទ ដែលគេហៅថា “ប្រជាជនមូលដ្ឋាន ឬប្រជាជនចាស់”
3 នោះ បានទទួលរងផលប៉ះពាល់ទាំងនេះជាពិសេស។ លើសពីនេះទៀត ប្រជាជនបានស្លាប់ក្នុងមន្ទីរ
4 ពេទ្យស្រុក ក្នុងចំណោមទីតាំងដទៃទៀត ដោយសារតែការព្យាបាលមិនសមស្រប កង្វះអាហារូបត្ថម្ភ
5 និងការធ្វើការបាក់កម្លាំង។

6 អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញដែរថា មនុស្សជាច្រើននាក់បានបាត់ខ្លួននៅក្នុងស្រុកត្រាំកក់ ដោយ
7 គ្មានដំណើរការតាមផ្លូវច្បាប់ ដែលតាមរយៈដំណើរការនេះ ប្រជាជនអាចស្វែងរក និងទទួលបាន
8 ព័ត៌មានយ៉ាងត្រឹមត្រូវអំពីជោគវាសនាសាច់ញាតិរបស់ខ្លួន។ ស្ថានភាពនេះបានបង្កើតឱ្យមានបរិយា-
9 កាសភ័យខ្លាច និងភាពមិនច្បាស់លាស់ជាបន្តទៀត។ លើសពីនេះទៀត ការប្រតិបត្តិសាសនា និង
10 វប្បធម៌ប្រពៃណីត្រូវបានលុបបំបាត់ដោយបង្ខំនៅស្រុកត្រាំកក់។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញថា ប្រជា
11 ជនត្រូវបានគេគ្រប់គ្រងទាំងផ្លូវកាយ និងផ្លូវចិត្ត ដោយសារថា ពួកគេត្រូវបានរឹតត្បិតសេរីភាពក្នុងការ
12 ដើរហើរ ត្រូវចូលរួមប្រជុំទិភៀស ស្វ័យទិភៀស បាត់បង់រចនាសម្ព័ន្ធគ្រួសារដែលមាន និងទទួលរងការ
13 គំរាមកំហែងថា នឹងបញ្ជូនទៅអប់រំ ចាប់ខ្លួន ឬបាត់ខ្លួន។ ទង្វើទាំងនេះ គឺជាការបំពាក់បំប៉ន ការគំរាម
14 កំហែង ការរឹតត្បិតសេរីភាពក្នុងការដើរហើរ ការធ្វើពលកម្មដោយបង្ខំ ការភ័យខ្លាច និងអំពើហិង្សា
15 ដែលស្ថិតក្រោមការគ្រប់គ្រងយ៉ាងតឹងរ៉ឹង។

16 [១០:០៥:១៣]

17 ចំពោះការដ្ឋានការងារទំនប់ត្រពាំងថ្ម ដែលស្ថិតនៅតំបន់៥ ភូមិភាគពាយ័ព្យ (បច្ចុប្បន្នខេត្ត
18 បន្ទាយមានជ័យ) អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា អ្នកធ្វើការត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យសង់ទំនប់មួយ និងអាងស្តុក
19 ទឹកពីរ ដែលជារចនាសម្ព័ន្ធសំណង់រួមមួយ ដែលដំណើរការរហូតមកដល់សព្វថ្ងៃនេះ ហើយនៅតែមាន
20 ទ្រង់ទ្រាយដើមដដែល។ អ្នកធ្វើការនៅទំនប់នេះគ្មានជម្រើសអ្វីផ្សេង ក្រៅពីត្រូវធ្វើការដោយមិនគិតពី
21 ស្ថានភាពអាកាសធាតុ ត្រូវធ្វើការធ្ងន់ជាច្រើនម៉ោង មិនត្រូវបានគេអនុញ្ញាតឱ្យមានថ្ងៃឈប់សម្រាក
22 ត្រូវបានមេកងតាមដានជាប្រចាំ ដើម្បីពិនិត្យមើលថា តើពួកគេបំពេញការងារបានប៉ុន្មាន និងត្រូវដាក់
23 ពិន័យបើសិនជាពួកគេមិនបានសម្រេចការងារតាមផែនការ។ អ្នកធ្វើការត្រូវគេគំរាមកំហែងថា នឹងត្រូវ
24 សម្លាប់ ឬត្រូវបាត់ខ្លួន ឬត្រូវគេកាត់បន្ថយរបបអាហារបើពួកគេមានអាកប្បកិរិយាដែលគេចាត់ទុកថា
25 ប្រឆាំងនឹងអង្គការ ឬបើពួកគេមិនសម្រេចភារកិច្ចដែលបានប្រគល់ឱ្យ។ សាក្សីបានឃើញអ្នកធ្វើការ

1 ត្រូវបានគេសម្លាប់នៅនឹងមុខ ហើយត្រូវបានគេគំរាមកំហែងថា នឹងត្រូវគេសម្លាប់ដែរ បើមិនប្រឹង
2 ធ្វើការ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ការស្លាប់នៅការដ្ឋាន មិនត្រឹមតែបណ្តាលមកពីលក្ខខណ្ឌការងារ
3 និងលក្ខខណ្ឌរស់នៅលំបាកវេទនាប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែថែមទាំងដោយសារតែការសម្លាប់ដោយចេតនាផង
4 ដែរ។

5 [១០:០៧:០០]

6 ចំពោះការដ្ឋានទំនប់១មករា ដែលស្ថិតនៅតំបន់៤២ និង៤៣ ភូមិភាគកណ្តាល (អតីតភូមិភាគ
7 ខត្តរចាស់ បច្ចុប្បន្នខេត្តកំពង់ធំ) អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា លក្ខខណ្ឌការងារ និងលក្ខខណ្ឌរស់នៅ
8 មានភាពលំបាកវេទនាដូចគ្នា ខ្វះអាហារ និងមានការព្យាបាលមិនគ្រប់គ្រាន់ដូចគ្នា អ្នកធ្វើការនៅទីនោះ
9 គ្មានជម្រើសអ្វីឡើយ ហើយពួកគេត្រូវគេបង្ខំឱ្យធ្វើផ្ទុយនឹងឆន្ទៈរបស់ខ្លួន និងក្រោមលក្ខខណ្ឌលំបាកខ្លាំង
10 បំផុត ដែលជាហេតុបណ្តាលឱ្យស្លាប់ក្នុងករណីខ្លះ។ លើសពីនេះទៀត អ្នកធ្វើការខ្លះត្រូវបានគេសម្លាប់
11 ដោយចេតនា។ វត្តបារាយណ៍ជាន់ដែកនៅក្បែរនោះ ជាកន្លែងដែលគេបានរកឃើញអដ្ឋិធាតុ និងសម្លៀក
12 បំពាក់ជាច្រើនក្រោយរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យដួលរលំ ត្រូវបានគេប្រើប្រាស់ធ្វើជាកន្លែងឃុំឃាំង
13 និងសម្លាប់មនុស្ស អ្នកធ្វើការត្រូវបានគេផ្ទេរពីការដ្ឋានការងារទំនប់១មករា ទៅកន្លែងនោះ ហើយត្រូវ
14 បានគេសម្លាប់ ចំណែកអ្នកធ្វើការខ្លះទៀត បានបាត់ខ្លួនតែម្តង។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា ជន
15 ជាតិចាម និងប្រជាជនថ្មី ត្រូវបានគេរើសអើងខ្លាំងនៅការដ្ឋានការងារនេះ។ ក្នុងអំឡុងសាងសង់ អ្នកធ្វើ
16 ការនៅការដ្ឋានទំនប់១មករា មានចំនួនរាប់ម៉ឺននាក់ គឺចន្លោះពី២០.០០០ ទៅ ៤០.០០០នាក់ ក្នុងពេល
17 ការងារមមាញឹកបំផុត។

18 [១០:០៨:៤២]

19 ចំពោះការដ្ឋានសាងសង់ព្រលានយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំង ដែលស្ថិតនៅតំបន់៣១ ភូមិភាគបស្ចិម
20 (បច្ចុប្បន្នខេត្តកំពង់ឆ្នាំង) អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា អ្នកធ្វើការនៅការដ្ឋាននេះ គឺជាកងទ័ពមកពីតាម
21 បណ្តាកងពលនៃកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា។ ការងារដែលពួកគេធ្វើ គឺសម្រាប់គោលបំណងយោធា។
22 ទោះជាយ៉ាងណាក៏ដោយ អ្នកធ្វើការត្រូវគេប្រើឱ្យធ្វើការងារដូចជាទាសករ និងមិនអាចប្រកែកមិនធ្វើ
23 ការងារបានឡើយ បើមិនដូច្នោះទេ ពួកគេទទួលបានការគំរាមកំហែង ហើយក្នុងករណីខ្លះបាត់ខ្លួន។ ពួក
24 គេទទួលដំណឹងថា អ្នកមិនគោរពតាមការណែនាំនឹងត្រូវដកចេញ ឬសម្លាប់ចោល។ អង្គជំនុំជម្រះយល់
25 ឃើញទៀតថា អ្នកធ្វើការប្រឈមមុខនឹងលក្ខខណ្ឌការងារគ្មានសុវត្ថិភាព និងត្រូវគេបង្ខំឱ្យធ្វើការងារ

1 ច្រើនម៉ោង ដោយគ្មានអាហារគ្រប់គ្រាន់ ដែលជាហេតុធ្វើឱ្យមនុស្សជាច្រើនស្លាប់។ កងទ័ពមកពីភូមិ
2 ភាគបូព៌ា និងកងទ័ពដែលមេដឹកនាំត្រូវបានគេចាត់ទុកថាជាជនក្បត់ ត្រូវធ្វើការងារធ្ងន់ ឬប្រកបដោយ
3 គ្រោះថ្នាក់ខ្លាំង ដើម្បីកសាងខ្លួន ជាពិសេស ការវាយឱ្យមានហានិភ័យខ្ពស់ ហើយអ្នកធ្វើការស្ទើរតែគ្មាន
4 មធ្យោបាយអ្វីដើម្បីការពារខ្លួនឡើយ។ ជីវិតរបស់ពួកគេត្រូវបានចាត់ទុកដូចជាឧបករណ៍ប្រើប្រាស់ នៅ
5 ទីបំផុត អ្នកធ្វើការជាច្រើនអ្នកបានបាត់ខ្លួន ដោយគ្មានដំណឹង និងលែងឃើញនៅការដ្ឋានការងារទៀត។
6 ចំណែកអ្នកផ្សេងទៀត ត្រូវបានគេចាប់ខ្លួន ហើយក្រោយមកក៏បាត់ខ្លួន ឬត្រូវគេបញ្ជូនទៅមន្ទីរ
7 សន្តិសុខ ស-២១។

8 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ ដូចតទៅនេះ ត្រូវបានប្រព្រឹត្ត
9 ទាក់ទងនឹងការបង្កើត និងដំណើរការសហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារ។ ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនោះមាន ការធ្វើ
10 មនុស្សឃាត ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ អំពើអមនុស្ស
11 ធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់មនុស្ស និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេង
12 ៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ។

13 [១០:១១:១០]

14 មន្ទីរសន្តិសុខ និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្ស៖ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិប
15 តេយ្យ មានគោលនយោបាយបង្កើត និងដំណើរការមន្ទីរសន្តិសុខ និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្ស ដើម្បីកំណត់
16 អត្តសញ្ញាណ ចាប់ខ្លួន ដាក់ឱ្យនៅដាច់ដោយឡែក និងកម្ទេចអ្នកដែលគេចាត់ទុកថាជាខ្មាំង ប្រភេទ
17 ធ្ងន់ធ្ងរបំផុត។ ទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលជាផ្នែកមួយនៃសំណុំរឿង០០២/០២ គឺមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ រួម
18 ទាំងទីតាំងសម្លាប់មនុស្សដើងឯក មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ មន្ទីរសន្តិសុខអូរកន្សែង និងមន្ទីរសន្តិសុខ
19 ភ្នំក្រាល។ ចំពោះមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ដែលស្ថិតនៅវិទ្យាល័យពញាយ៉ាត ក្នុងទីក្រុងភ្នំពេញស្ទើរតែ
20 ពេញមួយរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា មន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ បានចាប់ផ្តើម
21 ដំណើរការយូរបំផុតនៅខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥។ មន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ មានមុខងារចម្បងក្នុងការឃុំខ្លួន
22 បក្ខុជន និងយុទ្ធជនបដិវត្តន៍ដែលត្រូវគេសង្ស័យថាជាខ្មាំង។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា អ្នកជាប់ឃុំ
23 នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ត្រូវគេឃុំឃាំងដោយគ្មានការការពារតាមនីតិវិធីច្បាប់ឡើយ ហើយលក្ខខណ្ឌ
24 ឃុំឃាំងមានសភាពគួរឱ្យអាណាចអាធិម ដែលជាហេតុធ្វើឱ្យអ្នកជាប់ឃុំខ្លះស្លាប់។ ត្បិតតែអ្នកជាប់
25 ឃុំខ្លះត្រូវគេប្រើឱ្យធ្វើការជាបណ្តោះអាសន្ន តែអ្នកជាប់ឃុំស្ទើរតែទាំងអស់ ត្រូវបានគេសួរចម្លើយ

1 ដោយប្រើវិធីធ្វើបាបខុសៗគ្នា មុននឹងនាំយកទៅសម្លាប់ចោល។

2 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា អ្នកជាប់ឃុំត្រូវគេនាំទៅបន្ទប់សួរចម្លើយទាំងដៃជាប់ខ្នោះ បិទមុខ
3 និងជើងជាប់ច្រវាក់ក្នុងពេលសួរចម្លើយ។ ពិធីសួរចម្លើយរួមមាន ការវាយដំនឹងដំបង ព្រួង ឆក់ខ្សែ
4 ភ្លើង រំពាត់ និងឧបករណ៍ផ្សេងៗទៀត ការគ្របក្បាលនឹងថង់ប្លាស្ទិកឱ្យថប់ដង្ហើម ការយកកំណាត់រុំមុខ
5 ចាក់ទឹកត្រជាក់ពីកំសៀវ និងការដកក្រចកដៃ ក្រចកជើង។ អ្នកជាប់ឃុំខ្លះបានស្លាប់ក្រោយពីត្រូវបាន
6 គេបូមឈាមចេញយកទៅព្យាបាលកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជាដែលបានរងរបួស។

7 [១០:១៣:៣៦]

8 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា យ៉ាងហោចណាស់អ្នកជាប់ឃុំចំនួន ១១.៧៤២នាក់ ត្រូវបាន
9 សម្លាប់នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ឬនៅជុំវិញនោះ និងនៅជើងឯក។ ឧទាហរណ៍នៅជើងឯក អ្នកជាប់
10 ឃុំត្រូវគេសម្លាប់ដោយវាយនឹងដៃក្រង់កញ្ជីងក រួចអារ-កនឹងកាំបិត ហើយសាកសពត្រូវគេរំពោះ
11 និងកប់ក្នុងរណ្តៅសាកសពរួម។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញដែរថា មានការណែនាំផ្ទាល់ពីថ្នាក់លើ រួម
12 ទាំង នួន ជា និងសុន សន ឱ្យសម្លាប់អ្នកជាប់ឃុំ ឬក្រុមអ្នកជាប់ឃុំ។ ក្នុងចំណោមអ្នកឃុំនៅមន្ទីរ
13 សន្តិសុខ ស-២១ មានបក្ខជនសំខាន់ៗ ដូចជា រស់ ញឹម និង រន វេត ព្រមទាំងអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបប
14 សាធារណរដ្ឋខ្មែរ ដូចជាទាហាន និងជនស៊ីវិលរៀតណាម។ បញ្ជីអ្នកជាប់ឃុំនៃមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ក៏
15 បង្ហាញឱ្យឃើញផងដែរថា កុមារជាច្រើនត្រូវបានគេឃុំឃាំង និងសម្លាប់នៅមន្ទីរសន្តិសុខនេះ និងនៅ
16 ជើងឯក នៅពេញមួយរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។

17 [១០:១៥:០០]

18 មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ ដែលស្ថិតនៅស្រុកត្រាំកក់ ខាងលិចក្រុងតាវែន ត្រូវបានបង្កើតឡើងនៅ
19 ឆ្នាំ១៩៧៣ និងបន្តដំណើរការពេញមួយរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា អ្នក
20 ជាប់ឃុំនៅមន្ទីរសន្តិសុខនេះ ត្រូវបានឃុំខ្លួនដោយគ្មានការការពារតាមនីតិវិធីច្បាប់ និងក្រោមលក្ខខណ្ឌ
21 គួរឱ្យខ្លាច ត្រូវគេបង្ខំឱ្យអង្គុយដោយជាប់ខ្នោះនឹងច្រវាក់រួមគ្នាជាជួរ លើកម្រាលអគារឃុំឃាំង។ អ្នក
22 ជាប់ឃុំមួយចំនួន ដែលភាគីជាប្រជាជនថ្មីត្រូវគេសម្លាប់ភ្លាមៗ ក្រោយពីត្រូវបានបញ្ជូនដល់មន្ទីរសន្តិសុខ
23 ក្រាំងតាចាន់ ដោយគ្មានការសួរចម្លើយឡើយ។ អ្នកជាប់ឃុំជាច្រើនទៀត ត្រូវបានសួរចម្លើយរយៈពេល
24 ពីរបីសប្តាហ៍ក្រោយពីការមកដល់។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ជារឿយៗ ការសួរចម្លើយនៅមន្ទីរ
25 សន្តិសុខក្រាំងតាចាន់មាន ការវាយដំ ការទាត់ធ្លាក់ និងការធ្វើឱ្យថប់ដង្ហើមស្ទើរស្លាប់ ហើយការធ្វើបាប

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងៈ ប្រកាសសាលាក្រុមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខៈ ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ
ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

1 បែបនេះ បានបណ្តាលឱ្យអ្នកជាប់ឃុំខ្លះបានស្លាប់។ អ្នកជាប់ឃុំជាច្រើនក៏បានបាត់ខ្លួនផងដែរ។ អង្គជំនុំ
2 ជម្រះយល់ឃើញទៀតថា មានរបបការងារសម្រាប់អ្នកជាប់ឃុំមួយចំនួនតូច--

3 **លោក វិចទ័រ កូប៉េ៖**

4 លោកប្រធាន លោក នួន ជា សុំទៅបន្ទប់នៅខាងក្រោម។

5 [១០:១៦:៣៤]

6 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

7 អញ្ជើញៗ! ទៅចុះលោក នួន ជា! ហើយអនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំងនាំគាត់ចុះទៅក្រោម ទៅឱ្យគាត់
8 តាមដានកិច្ចដំណើរការសវនាការពីចម្ងាយ យើងបានបញ្ជាខាងផ្នែកប្រព័ន្ធសោតទស្សន៍រួចហើយ។
9 បាទ យើងបន្តទៅទៀត។

10 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា មានរបបការងារសម្រាប់អ្នកជាប់ឃុំមួយចំនួនតូច ដែលត្រូវ
11 បានគេប្រើដើម្បីជាប្រយោជន៍បក្ស ហើយក្នុងករណីជាច្រើនពួកគេត្រូវបានសម្លាប់ចោលផងដែរ។

12 មន្ទីរសន្តិសុខអ្នកស្វែងរកដែលស្ថិតនៅតំបន់១០២ ភូមិភាគឦសាន (បច្ចុប្បន្នខេត្តរតនគិរី) ត្រូវ
13 បានបង្កើតឡើងនៅចុងឆ្នាំ១៩៧៦ និងដើមឆ្នាំ១៩៧៧ ហើយបន្តដំណើរការពេញមួយរបបកម្ពុជាប្រជា
14 ធិបតេយ្យ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា មន្ទីរសន្តិសុខអ្នកស្វែងរកត្រូវបានប្រើជាជំនួយដល់មន្ទីរសន្តិសុខ
15 ស-២១ សម្រាប់ឃុំខ្លួន និងលត់ដំអ្នកប្រព្រឹត្តកំហុសស្រាលមកពីភូមិភាគឦសាន ចំណែកឯកម្មាភិបាល
16 ជាន់ខ្ពស់របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និងកម្មាភិបាលនៃកងពល ៨០១ ដែលត្រូវបានចាប់ខ្លួនមកពីភូមិ
17 ភាគឦសាន ត្រូវគេបញ្ជូនទៅឃុំខ្លួន និងសម្លាប់ជាញឹកញាប់នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១។ ចាប់ពីពាក់
18 កណ្តាលឆ្នាំ១៩៧៧មក ជនស៊ីវិលដែលមិនមានតំណែងជាន់ខ្ពស់ រួមទាំងអ្នកធ្វើការមកពីសហករណ៍
19 និងសហជីពចម្បារកៅស៊ូនៅទូទាំងភូមិភាគឦសាន ក៏ត្រូវបានគេឃុំខ្លួននៅមន្ទីរសន្តិសុខអ្នកស្វែងរកផង
20 ដែរ។

21 [១០:១៨:១៥]

22 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា លក្ខខណ្ឌនៃការឃុំខ្លួនមានភាពខុសគ្នារវាងអ្នកដែលត្រូវបានចោទ
23 ប្រកាន់ថា បានប្រព្រឹត្តកំហុសធ្ងន់ និងអ្នកប្រព្រឹត្តកំហុសស្រាល ស្រ្តី និងកុមារ។ អ្នកដែលគេចាត់ទុកថា
24 គ្រោះថ្នាក់ ត្រូវគេដាក់ច្រវាក់ ឬខ្នោះជាប់រហូតក្នុងអគារឃុំឃាំងដាច់ដោយឡែក។ អ្នកប្រព្រឹត្តកំហុស
25 ស្រាល ក៏ដូចជាស្រ្តីនិងកុមារ មិនត្រូវបានដាក់ខ្នោះ ច្រវាក់ ឬមិនត្រូវបានដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងៈ ប្រកាសសាលក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខៈ ០០២-០២-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ

ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

ទំព័រ ១៧

1 ឡើយ។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញថា អ្នកជាប់ឃុំត្រូវគេសួរចម្លើយតាមរយៈការវាយដំ ការទាត់ធាក់
2 និងការដក់ខ្សែភ្លើង ដោយប្រើខ្សែទូរស័ព្ទ ឬមធ្យោបាយប្រហាក់ប្រហែល។ អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចជឿឱ្យ
3 ហួសពីវិមតិសង្ស័យថា អ្នកជាប់ឃុំដែលគេគិតថា មិនអាចកែប្រែបាន ត្រូវគេសម្លាប់ទាំងអស់ដោយ
4 គ្មានការលើកលែងនោះទេ ប៉ុន្តែអង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ការសម្លាប់ពិតជាមានមែន។ លើសពីនេះ
5 ទៀត អ្នកខ្លះស្លាប់ដោយសារលក្ខខណ្ឌនៃការឃុំខ្លួន។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា ជនជាតិចារ៉ាយ
6 យ៉ាងហោចណាស់១០០នាក់ ដែលក្នុងនោះរួមមានទាំងបុរស កុមារ ស្ត្រីប្រហែលប្រាំនាក់ ត្រូវគេឃុំខ្លួន
7 នៅមន្ទីរសន្តិសុខអូរកន្សែង នៅពាក់កណ្តាលឆ្នាំ១៩៧៧។ ក្រោយពីត្រូវបានឃុំខ្លួននៅមន្ទីរសន្តិសុខនេះ
8 បានប្រហែលជាមួយសប្តាហ៍ ជនជាតិចារ៉ាយទាំងនោះ ត្រូវបានគេប្រើលេសបណ្តើរចេញពីកន្លែងឃុំ
9 យ៉ាង រួចនាំទៅសម្លាប់ចោល។ អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា បទបញ្ជាឱ្យសម្លាប់ជនជាតិចារ៉ាយ ត្រូវបាន
10 បញ្ជូនតាមរយៈ សុន សេន និង សូ សារឿន មេបញ្ជាការកងពល ៨០១ ដោយមានការចូលរួមពី
11 គណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ទៅឱ្យបុគ្គលិកនៅមន្ទីរសន្តិសុខនេះដើម្បីអនុវត្ត។
12 ទោះជាយ៉ាងណាក៏ដោយ អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចជឿឱ្យហួសពីវិមតិសង្ស័យថា ជនជាតិចារ៉ាយដែល
13 ទំនងជាអតីតទាហាននៃរបបសាធារណរដ្ឋវៀតណាមខាងត្បូង ឬត្រូវបានគេសន្មតបែបនេះ គឺជាជន
14 ដែលត្រូវទទួលបានការការពារ ក្នុងអត្ថន័យនៃអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវនោះឡើយ។

[១០:២០:៤៣]

16 មន្ទីរសន្តិសុខភ្នំក្រាលស្ថិតនៅតំបន់ ១០៥ បច្ចុប្បន្នខេត្តរតនគិរី(ស្ទឹង) មានមន្ទីរ ក-១៧ និង ក-
17 ១៨ គុកភ្នំក្រាល និងកន្លែងកប់សាកសពត្រពាំងព្រីង។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ពុំមានការការពារ
18 តាមប្រព័ន្ធតុលាការ ឬតាមនីតិវិធីច្បាប់ទេ នៅពេលចាប់ខ្លួនអ្នកដែលត្រូវបានគេសន្មតថាជាអ្នកទោស
19 និងពេលឃុំខ្លួនពួកគេនាពេលក្រោយមកនៅមន្ទីរសន្តិសុខភ្នំក្រាល ហើយនៅក្នុងអំឡុងពេលនោះ ពួកគេ
20 ត្រូវបានបង្ខំឱ្យធ្វើការ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា អ្នកជាប់ឃុំម្នាក់បានស្លាប់ដោយសារតែ
21 លក្ខខណ្ឌនៃការឃុំខ្លួន ហើយអ្នកឃុំម្នាក់ទៀត ត្រូវគេសម្លាប់ដោយចេតនា។ ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី អង្គ
22 ជំនុំជម្រះមិនអាចរកភស្តុតាងបង្ហាញឱ្យឃើញថា តើកន្លែងកប់សាកសពត្រពាំងព្រីងត្រូវបានគេប្រើ
23 សម្រាប់កប់សាកសពអ្នកជាប់ឃុំទាំងនោះ ឬយ៉ាងណានោះទេ។ លើសពីនេះទៀត ទោះបីជាអង្គជំនុំ
24 ជម្រះជឿថា ត្រពាំងព្រីងពិតជាកន្លែងកប់សាកសពនៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យក៏ដោយ ក៏អង្គ
25 ជំនុំជម្រះមិនអាចសន្និដ្ឋានថា ត្រពាំងព្រីងត្រូវគេប្រើជាទីតាំងសម្លាប់មនុស្សបានឡើយ។

1 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិដូចតទៅនេះ ត្រូវបានប្រព្រឹត្តពាក់
2 ព័ន្ធនឹងការបង្កើត និងដំណើរការរបស់មន្ទីរសន្តិសុខ និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្ស។ ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនោះរួម
3 មាន ការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើ
4 ទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោម
5 ទម្រង់ជាការប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់មនុស្ស និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់
6 ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ។ អង្គជំនុំជម្រះនឹងលើកឡើងអំពីការសន្និដ្ឋានរបស់ខ្លួនទាក់ទង នឹងការបំពាន
7 បំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ដែលបានប្រព្រឹត្តនៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ដោយ
8 បង្ហាញអំពីការប្រព្រឹត្តលើជនជាតិវៀតណាម។

9 [១០:២០:៥៩]

10 ការកំណត់គោលដៅលើក្រុមមនុស្សជាក់លាក់៖ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នៅក្នុងរបបកម្ពុជា
11 ប្រជាធិបតេយ្យ មានគោលនយោបាយកំណត់គោលដៅលើក្រុមមនុស្សដូចតទៅនេះ ដើម្បីបង្កើតសង្គម
12 មួយដែលមិនជឿលើសាសនា និងមានលក្ខណៈតែមួយដោយគ្មានការបែងចែកវណ្ណៈ តាមរយៈ ការលុប
13 បំបាត់នូវភាពខុសគ្នាខាងជាតិពន្ធុ ជាតិ សាសនា ពូជសាសន៍ វណ្ណៈ និងវប្បធម៌។ ក្រុមទាំងនោះរួមមាន
14 ជនជាតិចាម ជនជាតិវៀតណាម ពុទ្ធសាសនិក ព្រមទាំងអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ (រួម
15 ទាំងអ្នករដ្ឋការសុីវិល និងទាហាន) និងក្រុមគ្រួសាររបស់ពួកគេ។

16 ជនជាតិចាម៖ ទាក់ទងនឹងជនជាតិចាម អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ក្រោយការបះបោរនៅ
17 កោះផល ក្នុងខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៥ និងនៅស្វាយឃ្លាំង ក្នុងខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ ប្រជាជនចាមនៅភូមិភាគ
18 បូព៌ា ភាគច្រើនជាអ្នករស់នៅតាមដងទន្លេមេគង្គ ត្រូវបានគេបញ្ជូនឱ្យទៅរស់នៅបែកខ្ញែកគ្នា នៅភូមិ
19 ភាគកណ្តាល (អតីតភូមិភាគខត្តរចាស់)។ ជនជាតិចាម ត្រូវបានកងទ័ពបដិវត្តន៍កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា
20 បញ្ជូនចេញ ដោយគ្មានការយល់ព្រម និងក្រោមការគំរាមកំហែងថានឹងចាត់ទុកជាខ្មាំង បើពួកគេមិន
21 ស្តាប់បញ្ជា។ ទោះបីជាការបំបែកនេះ គឺជាផ្នែកមួយនៃការជម្លៀសប្រជាជនក្នុងទ្រង់ទ្រាយធំ ពីភូមិភាគ
22 បូព៌ាទៅភូមិភាគកណ្តាល (អតីតភូមិភាគខត្តរចាស់) ក្នុងគោលដៅដាក់ពង្រាយប្រជាជននៅទូទាំង
23 ប្រទេសកម្ពុជាក៏ដោយ ក៏អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ជនជាតិចាមនៅភូមិភាគបូព៌ាត្រូវបានកំណត់ជា
24 គោលដៅជាក់លាក់ ដោយសារតែការបះបោរប្រឆាំងនឹងការវិវត្តភូមិវិទ្យា លើសាសនា ប្រពៃណី និង
25 វប្បធម៌ចាម។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា គេមិនត្រឹមតែជម្លៀសជនជាតិចាមពីកន្លែងដើមទៅ

1 កន្លែងថ្មីដើម្បីបំពេញសេចក្តីត្រូវការខាងកម្លាំងពលកម្មក្នុងស្រុកប៉ុណ្ណោះទេ គឺថែមទាំង បំបែកជនជាតិ
2 ចាមឱ្យរស់នៅរាយប៉ាយនៅតាមភូមិខ្មែរ ដើម្បីរំលាយសហគមន៍ជនជាតិចាម និងច្របាច់បញ្ចូលពួកគេ
3 ជាមួយនឹងប្រជាជនកម្ពុជា។ ហេតុដូច្នោះ ជនជាតិចាមត្រូវបានកំណត់ជាគោលដៅ មិនមែនជាបុគ្គលទេ
4 ប៉ុន្តែផ្អែកលើសមាជិកក្រុមរបស់ពួកគេ។

5 [១០:២៥:៣៧]

6 លើសពីនេះទៀត អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ប្រជាជនចាមបានទទួលរងការរើសអើង
7 ឧទាហរណ៍ នៅការដ្ឋានការងារទំនប់១មករា ពួកគេត្រូវបានបង្ខំឱ្យហូបសាច់ជ្រូក ហើយត្រូវបានរារាំង
8 មិនឱ្យគោរពបូជាសាសនា និងនិយាយភាសាចាមឡើយ។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញផងដែរថា បក្ស
9 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានដាក់កំហិតលើការប្រណិប័តន៍សាសនា និងវប្បធម៌ចាម នៅស្រុកក្រចេះឆ្នាំ តាមទី
10 តាំងជាច្រើនក្នុងភូមិភាគកណ្តាល (ភូមិភាគឧត្តរចាស់) និងតាមទីតាំងនានាផ្សេងទៀតនៅក្នុងប្រទេស
11 កម្ពុជា ពេញមួយរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ ការដាក់កំហិតបែបនេះរួមមាន ការហាមសំយ៉ាងជា
12 រៀងរាល់ថ្ងៃ ការបង្ខំជនជាតិចាមឱ្យហូបសាច់ជ្រូក ព្រមទាំងស្លៀកសម្លៀកបំពាក់ និងកាត់សក់ដូច
13 ប្រជាជនខ្មែរ ការបង្ខំឱ្យនិយាយតែភាសាខ្មែរ ក៏ដូចជា ការដុតគម្ពីរអាល់គ្រូរ៉ាអាន និងការចុះរុះរើព្រះ
14 វិហារ ឬការប្រើប្រាស់ព្រះវិហារសម្រាប់គោលបំណងខុសពីការប្តូរស្លូង។ អ្នករឹងទទឹងត្រូវគេចាប់ខ្លួន
15 និង/ឬ សម្លាប់ចោល។

16 លើសពីនេះទៀត អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា មនុស្សជាច្រើន រួមទាំងជនជាតិចាមភាគច្រើន
17 មកពីស្រុកកងមាស (បច្ចុប្បន្នខេត្តកំពង់ចាម) តំបន់ ៤១ ភូមិភាគកណ្តាល (អតីតភូមិភាគឧត្តរចាស់)
18 ត្រូវគេចាប់យកទៅសម្លាប់នៅវត្តអូរត្រកួន ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា នៅឆ្នាំ
19 ១៩៧៨ ប្រជាជនចាមភាគច្រើនមកពីស្រុកក្រចេះឆ្នាំ (បច្ចុប្បន្នខេត្តកំពង់ចាម) ត្រូវគេចាប់យកទៅមន្ទីរ
20 សន្តិសុខភូមិទ្រា ក្នុងស្រុកក្រចេះឆ្នាំដែល ហើយនៅទីនោះ សមាជិកក្រុមចាមត្រូវបានគេពិនិត្យផ្ទៀង
21 ផ្ទាត់។ អ្នកដែលគេចាត់ទុកថាជាចាម ត្រូវគេសម្លាប់ ចំណែកអ្នកដែលមិនមែនជាចាម ត្រូវគេទុកឱ្យ
22 រួចជីវិត។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញផងដែរថា បញ្ហាឱ្យកំណត់គោលដៅលើជនជាតិចាមនៅភូមិភាគ
23 កណ្តាល (អតីតភូមិភាគឧត្តរចាស់) និងជាពិសេស នៅតំបន់ ៤១ ចេញមកពីថ្នាក់លើ។ អង្គជំនុំជម្រះក៏
24 យល់ឃើញផងដែរថា បញ្ហាឱ្យកំណត់គោលដៅលើជនជាតិចាមនៅភូមិភាគបូព៌ា និងជាពិសេស នៅស្រុក
25 ក្រចេះឆ្នាំ ចេញមកពីថ្នាក់លើ។ ថ្វីត្បិតតែអង្គជំនុំជម្រះមិនអាចកំណត់ចំនួនជនរងគ្រោះបានជាក់លាក់ក៏

1 ដោយ ក៏អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ជនស៊ីវិលចាមជាច្រើន ត្រូវបាននាំយកទៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តអូរត្រកួន
2 និងមន្ទីរសន្តិសុខភូមិទ្រា រួចត្រូវបានគេសម្លាប់ចោលក្នុងទ្រង់ទ្រាយធំ។ អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ចារី
3 នៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តអូរត្រកួន និងមន្ទីរសន្តិសុខភូមិទ្រា បានបង្ហាញពីស្ថានភាពផ្លូវចិត្តក្នុងការប្រល័យពូជ
4 សាសន៍ជនជាតិចាម ដែលត្រូវបានគេរកឃើញថា ត្រូវបានគេសម្លាប់នៅទីនោះ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់
5 ឃើញទៀតថា នៅឆ្នាំ១៩៧៨ ជនជាតិចាមមកពីស្រុកក្រូចឆ្មារត្រូវបាននាំយកទៅមន្ទីរសន្តិសុខភូមិទ្រា
6 ឃុំខ្លួនតាមទំនើងចិត្ត និងដកហូតសិទ្ធិទទួលបានការដំណើរការកាត់ក្តីតាមផ្លូវច្បាប់ ហើយនៅទីនោះ
7 អ្នកខ្លះត្រូវបានគេសួរចម្លើយ និងវាយដំ។

8 [១០:២៩:២៧]

9 ហេតុដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ និងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំង
10 នឹងមនុស្សជាតិ ត្រូវបានប្រព្រឹត្តលើជនជាតិចាម ក្រោមទម្រង់ជាការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល
11 ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ និងការធ្វើ
12 ទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការជម្លៀស
13 ដោយបង្ខំ។

14 ជនជាតិវៀតណាម ចំពោះជនជាតិវៀតណាម អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ចាប់ពីឆ្នាំ១៩៧៥
15 ដល់ចុងឆ្នាំ១៩៧៦ មានគោលនយោបាយថ្នាក់ជាតិសំដៅបណ្តេញជនជាតិវៀតណាមដែលរស់នៅ
16 ប្រទេសកម្ពុជា។ គោលនយោបាយនេះត្រូវបានអនុវត្ត ក្រោយពីមានការព្រមព្រៀងគ្នាជាមួយអាជ្ញាធរ
17 វៀតណាម។ កម្មាភិបាលខ្មែរក្រហមបានរៀបចំ និងឃ្នាំមើលការដឹកជញ្ជូនប្រជាជនវៀតណាមទៅព្រំ
18 ដែនវៀតណាមតាមកាណូត និងរថយន្ត។ ប្តី ឬប្រពន្ធជាជនជាតិខ្មែរដែលមានគ្រួសារចម្រុះជាតិសាសន៍
19 ត្រូវនៅកម្ពុជា។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញដែរថា ថ្នាក់លើរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានបញ្ជាឱ្យ
20 កំណត់អត្តសញ្ញាណជនជាតិវៀតណាម ហើយក្រោយមក ចាប់ពីខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ថ្នាក់ក្រោមបាន
21 រៀបចំបញ្ជីឈ្មោះនិងប្រវត្តិរូប រួចបញ្ជូនទៅថ្នាក់លើ ដើម្បីចាត់វិធានការបន្តទៀត។ ចាប់ពីឆ្នាំ១៩៧៥
22 មក បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានចាត់ទុកថា ប្រសិនបើគ្រួសារណាមានម្តាយជាជនជាតិវៀតណាម
23 ហើយឪពុកជាខ្មែរនោះ ត្រូវបញ្ជូនម្តាយ និងកូនៗទៅប្រទេសវៀតណាម ដោយទុកឪពុក។ ស្រដៀងគ្នា
24 នេះដែរ ប្រសិនបើគ្រួសារណាមានឪពុកជាជនជាតិវៀតណាម ហើយម្តាយជាខ្មែរ ត្រូវបញ្ជូនឪពុកទៅ
25 ប្រទេសវៀតណាមវិញ ដោយទុកម្តាយ និងកូនៗនៅប្រទេសកម្ពុជា។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ជន

1 ជាតិវៀតណាមដែលចេញពីខេត្តព្រៃវែង ខេត្តស្វាយរៀង និងស្រុកត្រាំកក់ ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៥ និងឆ្នាំ១៩៧៦
2 ត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យធ្វើបែបនេះក្នុងបរិយាសបង្ខិតបង្ខំ។

3 អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញដែរថា មានភស្តុតាងបង្ហាញពីករណីជាក់លាក់មួយចំនួននៃការ
4 សម្លាប់ជនស៊ីវិលវៀតណាម ឧទាហរណ៍ នៅខេត្តស្វាយរៀង ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៨ ក្នុងដែនទឹកកម្ពុជាប្រជា
5 ធិបតេយ្យ ក្រោយខែមេសា ឆ្នាំមួយពាន់-- និងខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៧ និងនៅថ្ងៃទី១៩ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៨,
6 នៅខេត្តកំពង់ឆ្នាំង ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧, នៅវត្តខ្សាច់ (ខេត្តសៀមរាប) នៅចុងឆ្នាំ១៩៧៨ និងនៅក្រចេះ ក្នុង
7 ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៨។ ការសម្លាប់ដោយចេតនាទ្រង់ទ្រាយធំទាំងនេះ ត្រូវបានរៀបចំឡើងជាប្រព័ន្ធ និង
8 កំណត់គោលដៅទៅលើជនជាតិវៀតណាម។ ក្នុងករណីនីមួយៗ ជនជាតិវៀតណាមត្រូវបានគេកំណត់
9 គោលដៅមិនមែនជាបុគ្គលទេ គឺដោយសារតែសមាជិកក្រុមរបស់ពួកគេ និងដោយសារតែពួកគេត្រូវ
10 បានសន្មតថា ជាជនជាតិវៀតណាម។ ករណីទាំងនេះបានកើតឡើងក្រោមគោលនយោបាយរបស់បក្ស
11 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ក្នុងគោលបំណងជាក់លាក់ទៅលើក្រុមជនជាតិវៀតណាម រួមទាំងជនស៊ីវិលផង។
12 រហូតដល់ចុងឆ្នាំ១៩៧៦ ជនជាតិវៀតណាមត្រូវគេកំណត់គោលដៅដើម្បីបណ្តេញចេញ និងដើម្បីកម្ទេច
13 ចាប់ពីខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៧ មក។

14 [១០:៣៣:១៤]

15 ទាក់ទងនឹងការប្រព្រឹត្តលើជនជាតិវៀតណាមដែលត្រូវបានឃុំខ្លួននៅមន្ទីរសន្តិសុខស-២១ អង្គ
16 ជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ជនស៊ីវិល និងទាហានវៀតណាមរាប់រយនាក់ត្រូវបានសម្លាប់ក្រោយពីសួរ
17 ចម្លើយ ដោយប្រើវិធីបង្ខិតបង្ខំ និងរងនូវលក្ខខណ្ឌលំបាកវេទនា នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១។ អ្នកដែល
18 ត្រូវបានគេសម្លាប់ជាជនស៊ីវិល ឬឈ្លើយសឹកវៀតណាម ដែលជាជនត្រូវបានទទួលបានការការពារ
19 តាមអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៤៩។ ចម្លើយសារភាពដែលយកពីអ្នកជាប់ឃុំជាជនជាតិវៀត-
20 ណាម ត្រូវគេចុះផ្សាយក្នុងឯកសារនានារបស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ក្នុងគោលដៅបង្ហាញអំពី “ការ
21 ឈ្លានពាន” របស់វៀតណាមមកលើកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា អ្នក
22 ជាប់ឃុំជាជនជាតិវៀតណាមដែលចូលមកមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ មិនទទួលបានការការពារតាមនីតិវិធី
23 ឬសិទ្ធិដែលត្រូវឱ្យពួកគេការពារខ្លួនបាននៅក្រោយពេលចាប់ខ្លួន ត្រូវបានគេដកហូតដំណើរការមួយ
24 ដែលស្រដៀងនឹងការកាត់ក្តីដោយយុត្តិធម៌ ហើយត្រូវគេបង្ខំឱ្យឆ្លើយសារភាពថាជាគិញ មុនពេលត្រូវ
25 បានគេសម្លាប់។ ទាហាន និងជនស៊ីវិលវៀតណាមទាំងអស់ ដែលចូលមកមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ត្រូវគេ

1 ចោទថាជាគិញ និងចាត់ទុកថាជាខ្លាំង។ ជោគវាសនារបស់អ្នកជាប់ឃុំទាំងនោះ ត្រូវបានសន្និដ្ឋានទុកជា
2 មុន ដោយសារជាចុងក្រោយ ពួកគេទាំងអស់ត្រូវបានសម្លាប់ចោល។

3 ដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ និងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្ស
4 ជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការនិរទេស ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុ
5 ពូជសាសន៍ ត្រូវបានប្រព្រឹត្តលើជនជាតិវៀតណាម។ លើសពីនេះទៀត ដោយរំលឹកអំពីអត្ថិភាពនៃ
6 ជម្លោះប្រដាប់អាវុធអន្តរជាតិដែលកំពុងកើតមាននៅពេលនោះ រវាងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ និងវៀត-
7 ណាម ចាប់ពីខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៥ និងមានទទួលបានការការពាររបស់ជនរងគ្រោះ អង្គជំនុំជម្រះយល់
8 ឃើញថា ការបំពារបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរជាច្រើនលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ក៏ត្រូវបានប្រព្រឹត្តផងដែរ
9 លើក្រុមនេះ នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ រួមទាំងការធ្វើមនុស្សឃាតដោយចេតនា ការធ្វើទារុណកម្ម ការ
10 ធ្វើបាបដោយអមនុស្សធម៌ ការបង្កដោយចេតនាឱ្យមានរបួសធ្ងន់ធ្ងរ ឬឱ្យមានការឈឺចាប់ដល់រាងកាយ
11 ឬសុខភាព ការដកហូតដោយចេតនានូវសិទ្ធិទទួលបានការកាត់ទោសដោយយុត្តិធម៌ និងទៀងទាត់ និង
12 ការឃុំខ្លួនដោយខុសច្បាប់។

13 [១០:៣៦:១១]

14 ពុទ្ធសាសនិកៈ ចំពោះការប្រព្រឹត្តលើពុទ្ធសាសនិក ដែលបទចោទទាំងនេះ ត្រូវបានកម្រិតត្រឹម
15 តែសហករណ៍ត្រាំកក់។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ព្រះពុទ្ធសាសនាត្រូវបានហាមឃាត់ និងមិត្តរូប
16 តំណាងឱ្យព្រះពុទ្ធត្រូវបានបំផ្លិចបំផ្លាញ ហើយវត្តអារាមមិនត្រូវបានអនុញ្ញាតឱ្យប្រើសម្រាប់គោល
17 បំណងសាសនាទៀតទេ។ អង្គជំនុំជម្រះក៏យល់ឃើញផងដែរថា ព្រះសង្ឃជាង១០០អង្គ ត្រូវបានគេ
18 ប្រមូលយកដោយចេតនាយកទៅដាក់នៅវត្តអង្គរកា និងបង្ខំឱ្យសឹក។ ព្រះសង្ឃក៏ត្រូវគេបង្ខំឱ្យសឹកនៅ
19 តាមវត្តផ្សេងៗទៀត ហើយករណីខ្លះ ធ្លុះបញ្ចាំងអំពីលំនាំទូទៅនៅទូទាំងស្រុកត្រាំកក់។ ថ្វីត្បិតតែ
20 ភ័ស្តុតាងមិនអនុញ្ញាតឱ្យអង្គជំនុំជម្រះសន្និដ្ឋានឱ្យបានច្បាស់លាស់ អំពីចំនួនព្រះសង្ឃដែលលាចាក
21 សិក្ខាបទសរុបនៅស្រុកត្រាំកក់ក៏ដោយ ក៏អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា មានភ័ស្តុតាងអាចឱ្យជឿទុកចិត្ត
22 បាន និងបង្ហាញថា ព្រះសង្ឃរាប់រយអង្គត្រូវបានគេផ្សឹកនៅតាមឃុំនានា។ ចេតនាវើសអើងនៅពី
23 ក្រោយដំណើរការនេះ ត្រូវបានបញ្ជាក់ដោយការហៅព្រះសង្ឃថាជា “តេនញ៉ា” ឬជា “លឿង” សង្គម
24 និងការប្រកាសបដិសេធព្រះពុទ្ធសាសនា ដោយថាជាអបិយជំនឿសុទ្ធសាធ និងថា ព្រះពុទ្ធបដិមា
25 “គ្រាន់តែជាស៊ីម៉ងត់ប៉ុណ្ណោះ”។ ហេតុដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្ស

1 ជាតិ តាមរយៈការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា ត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើងលើពុទ្ធសាសនិក។

2 [១០:៣៧:៥៧]

3 អតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ៖ ចំពោះអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ ដែល
4 បទចោទប្រកាន់ត្រូវបានកម្រិតត្រឹមតែសហករណ៍ត្រាំកក់ ការដ្ឋានការងារទំនប់ ១មករា មន្ទីរសន្តិសុខ
5 ស-២១ និងមន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ក្រុមនេះត្រូវបានគេធ្វើទុក្ខបុកម្នេញ
6 នៅតាមទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងបួន។ ឧទាហរណ៍ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នៅក្នុងស្រុកត្រាំកក់ ភ្លាម
7 ៗក្រោយថ្ងៃ១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ អតីតទាហាន និងនគរបាលនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ ត្រូវបានគេ
8 សម្រិតសម្រាំងនៅវត្តចំប៉ា ហើយក្រោយពីបានប្រាប់អត្តសញ្ញាណរបស់ខ្លួនរួចហើយ ពួកគេជាច្រើន
9 ត្រូវបាននាំយកទៅ រួចបាត់ខ្លួន។ ដំណើរការដូចគ្នានេះ បានកើតឡើងនៅតាមកន្លែងផ្សេងៗទៀតក្នុង
10 ស្រុកត្រាំកក់។ ថ្វីត្បិតតែមានផែនការច្បាស់លាស់ក្នុងការបោសសម្អាត និងសម្លាប់អតីតទាហាន និង
11 អ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ នៅស្រុកត្រាំកក់ ក្រោយថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ក៏ដោយ ក៏
12 យ៉ាងហោចណាស់ នៅពេលមួយនោះ មានការផ្សព្វផ្សាយមិនឱ្យប៉ះពាល់អតីតទាហាន ចាប់ពីស័ក្តិ១
13 ដល់ស័ក្តិ៥។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ក្រោយមក អតីតទាហាន និងអ្នករដ្ឋការ
14 នៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ ត្រូវបានគេកំណត់គោលដៅជាផ្ទៃម្តងទៀត ហើយចាប់ខ្លួននិងសម្លាប់។
15 គ្រួសារអតីតទាហានជាច្រើនត្រូវគេកម្ទេចនៅឃុំពពេល ក្នុងខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៧ ហើយប្រតិបត្តិការ
16 សម្លាប់ដោយការរៀបចំ ត្រូវបានធ្វើឡើងនៅស្រុកត្រាំកក់ ចាប់ពីខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៧ ដោយមានមនុស្ស
17 ជាច្រើនត្រូវគេយកទៅមន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់។ អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា អ្នកទាំងនេះត្រូវគេកំណត់
18 គោលដៅ ដោយផ្អែកលើតួនាទីនៅក្នុងរបបមុនរបស់ពួកគេពិតប្រាកដ ឬក៏តាមការសន្មត។

19 [១០:៤០:១១]

20 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញ
21 ដោយមូលហេតុនយោបាយត្រូវបានប្រព្រឹត្តនៅសហករណ៍ត្រាំកក់ ពីថ្ងៃទី២០ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដល់
22 ចុងខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៥ និងពីដើមឆ្នាំ១៩៧៧ ដល់ថ្ងៃទី១៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ នៅការដ្ឋានទំនប់១ មក
23 រា មន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ និងមន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់។ លើសពីនេះទៀត អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា
24 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិត្រូវបានប្រព្រឹត្តលើអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ នៅមន្ទីរ
25 សន្តិសុខ ស-២១ និងមន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់។

1 ការចេញបទបញ្ជាស្តីពីការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍៖ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា មានគោល
2 នយោបាយនៅទូទាំងប្រទេសកម្ពុជា ក្នុងការកំណត់បទបញ្ជាលើការកសាងគ្រួសារ និងការរៀប
3 អាពាហ៍ពិពាហ៍ ដែលត្រូវកម្មាភិបាលបក្សអនុវត្តនៅតាមបណ្តាញរដ្ឋបាល និងអង្គភាពយោធាគ្រប់ជាន់
4 ថ្នាក់។ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានបង្កើតគោលនយោបាយនេះឡើង ដើម្បីឱ្យបក្សអាចជំនួសតួនាទីរបស់
5 ឪពុកម្តាយក្នុងការជ្រើសរើសគូស្រករសមស្រប ហើយបង្ខំបុរសនិងស្ត្រីឱ្យរៀបការនឹងគ្នា និងបង្ខំឱ្យ
6 បង្កើតកូនក្នុងគោលបំណងបង្កើនចំនួនប្រជាជនក្នុងប្រទេស ក្នុងរយៈពេលពី១០ឆ្នាំ ទៅ១៥ឆ្នាំ ខាងមុខ។

7 [១០:៤១:៤៥]

8 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍តាមការរៀបចំក្នុងវប្បធម៌កម្ពុជាមាន
9 ភាពខុសគ្នាពីការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំនៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ដែលត្រូវបានចោទ
10 ប្រកាន់នៅក្នុងដីកាដោះស្រាយ។ ការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍តាមការរៀបចំនៅក្នុងវប្បធម៌កម្ពុជាមុន
11 របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ត្រូវបានធ្វើឡើងដោយផ្អែកលើការជឿទុកចិត្តគ្នាទៅវិញទៅមក រវាងកូនៗ
12 និងឪពុកម្តាយដែលជាអ្នកជ្រើសរើសគូស្រករឱ្យកូន ហើយមិនមានចំណុចនេះទេ នៅពេលដែលបក្ស
13 បានមកជំនួសតួនាទីជាឪពុកម្តាយ នៅក្នុងការរៀបចំអាពាហ៍ពិពាហ៍នោះ។ ភ័ស្តុតាងដែលមាននៅ
14 ចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះ បង្ហាញយ៉ាងច្បាស់អំពីការអនុវត្តនៅក្នុងអំឡុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ
15 ដែលមិនបានផ្ទុះបញ្ចាំងទាល់តែសោះអំពីការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍តាមប្រពៃណី ដោយគ្រួសាររបស់
16 អនាគតប្តីប្រពន្ធនោះមិនបានចូលរួមទាល់តែសោះនៅក្នុងការចរចា សហគមន៍មិនត្រូវបានឱ្យចូលរួម
17 មិនមានប្រពៃណីក្នុងពិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ ហើយសាមីខ្លួនយល់ព្រមរៀបការដោយការភ័យខ្លាចបក្ស
18 ដាក់ទណ្ឌកម្ម។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា អាជ្ញាធររបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យបានរៀបចំអាពាហ៍
19 ពិពាហ៍នៅគ្រប់ពេលវេលាក្នុងរបបនេះ និងនៅតាមទីតាំងភូមិសាស្ត្រជាច្រើននៅទូទាំងប្រទេសកម្ពុជា។
20 បុគ្គលទាំងឡាយបានរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍នៅក្នុងបរិយាកាសភ័យខ្លាច ហើយនៅក្នុងករណីភាគច្រើន
21 ការព្រមព្រៀងនៅមុនពេល ឬក្នុងអំឡុងពិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ ដែលបានលើកឡើងនោះ មិនមែនជា
22 ការយល់ព្រមពិតប្រាកដឡើយ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ក្រោយពិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ ជាធម្មតា
23 អាជ្ញាធរបានរៀបចំឱ្យប្តី ប្រពន្ធថ្មីថ្មោងនោះផ្សំដំណែកជាមួយគ្នានៅក្នុងទីតាំងកំណត់មួយ ក្រោមការ
24 តាមដានពីកងឈ្លប ជាពិសេស ដើម្បីឱ្យមានការរួមភេទ។ ទាំងបុរស និងស្ត្រីយល់ថា ពួកគេត្រូវបានគេ
25 បង្ខំឱ្យរួមភេទជាមួយប្តី ឬប្រពន្ធថ្មីថ្មោងរបស់គេ ហេតុដូច្នោះ ពួកគេបានធ្វើផ្ទុយពីផ្ទុះរបស់ពួកគេ។ ប្តី

1 ប្រពន្ធដែលត្រូវបានរកឃើញថា មិនបានរួមភេទ ត្រូវបានយកទៅអប់រំ ឬគំរាមកំហែងថានឹងទទួល
2 ទណ្ឌកម្ម ឬត្រូវបានគេសម្លាប់ចោល។

3 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេង
4 ៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ និងរំលោភផ្លូវភេទនៅក្នុងបរិបទនៃការរៀប
5 អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ ត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើង។

6 [១០:៤៤:៤៦]

7 សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នៅថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ និងបន្ត យ៉ាង
8 ហោចណាស់ រហូតដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ មេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាមួយចំនួន
9 មានគោលបំណងរួមក្នុងការអនុវត្តបដិវត្តន៍សង្គមនិយមកម្ពុជាឱ្យបានលឿន តាមរយៈ “មហាលោត
10 ផ្លោះ មហាអស្ចារ្យ” ដែលត្រូវបានបង្កើតឡើង ដើម្បីកសាងនិងការពារប្រទេសពីខ្មាំង ហើយផ្លាស់ប្តូរ
11 ប្រជាពលរដ្ឋឱ្យក្លាយទៅជា សង្គមកម្មករ-កសិករ ដែលមានជាតិសាសន៍ខ្មែរតែមួយ។ គោលបំណងរួម
12 នេះ ត្រូវបានអនុវត្តគ្រប់ពេលក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យដោយបណ្តាញរដ្ឋបាលទាំងមូលរបស់បក្ស
13 និងលេខាភូមិភាគ តំបន់ ស្រុក និងថ្នាក់មូលដ្ឋាន និងកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា តាមរយៈការ
14 អនុវត្តយ៉ាងហោចណាស់គោលនយោបាយចំនួនប្រាំ។

15 គោលនយោបាយដែលត្រូវបានរៀបចំ និងអនុវត្តឡើងដើម្បីសម្រេចគោលបំណងរួម គឺ ១) ការ
16 ផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជនម្តងហើយម្តងទៀតពីទីប្រជុំជន និងទីក្រុង ទៅកាន់តំបន់ជនបទ ព្រមទាំងពីទី
17 ជនបទមួយទៅកាន់ទីជនបទមួយទៀត។ ២) ការបង្កើត និងដំណើរការសហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារ ។
18 ៣) ការបង្កើត និងដំណើរការមន្ទីរសន្តិសុខ និងទឹកនៃសម្លាប់មនុស្ស ដើម្បីកំណត់អត្តសញ្ញាណចាប់
19 ខ្លួន ដាក់ឱ្យនៅដាច់ដោយឡែក និង “កម្ទេច” អ្នកដែលត្រូវបានគេចាត់ទុកថាជាប្រភេទខ្មាំងធ្ងន់ធ្ងរបំផុត
20 និងដើម្បីអប់រំ “សមាសធាតុមិនល្អ”។ ៤) ការកំណត់គោលដៅទៅលើក្រុមជាក់លាក់ រួមទាំង ជនជាតិ
21 ចាម និងវៀតណាម ពុទ្ធសាសនិក និងអតីតអ្នករដ្ឋការនៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ រួមទាំង អ្នករដ្ឋការស៊ី
22 វិល ទាហាន និងក្រុមគ្រួសាររបស់ពួកគេ។ និង ៥) ការចេញបទបញ្ជាស្តីពីការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍។
23 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា គោលនយោបាយទាំងនេះមានទំនាក់ទំនងខ្លាំងទៅនឹងគោលបំណងរួម
24 ហើយមានការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម។ ហេតុដូច្នេះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា គោលបំណងរួមនេះមាន
25 លក្ខណៈឧក្រិដ្ឋ។

1 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា គោលបំណងនេះ គឺជាគោលបំណងរួមនៅក្នុងចំណោម
 2 មនុស្សជាច្រើន រួមទាំងមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់ ប៉ុល ពត, នួន ជា, ខៀវ សំផន, អៀង សារី, អៀង ធីរិទ្ធ,
 3 សុន សេន និង វន វេត (រហូតដល់ពេលចាប់ខ្លួននៅចុងឆ្នាំ១៩៧៨) ព្រមទាំងលេខាភូមិភាគ រួមទាំង
 4 តាម៉ុក, កែ ពក, កុយ ធួន (រហូតដល់ពេលមានការឃុំខ្លួនក្នុងផ្ទះនៅពាក់កណ្តាលឆ្នាំ១៩៧៦), ជូ ជេត
 5 (រហូតដល់ពេលមានការចាប់ខ្លួននៅក្នុងខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៨), រស់ ញឹម (រហូតដល់ពេលមានការចាប់ខ្លួន
 6 នៅក្នុងខែឧសភា ឬខែមិថុនា ឆ្នាំ១៩៧៨) និង សោ ភឹម (រហូតដល់ពេលធ្វើអត្តឃាតនៅខែមិថុនា ឆ្នាំ
 7 ១៩៧៨)។ មេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានត្រួតពិនិត្យផ្ទាល់ទៅលើការអនុវត្តគោល
 8 នយោបាយជាច្រើន និងបានប្រើប្រាស់ចារីផ្ទាល់ឱ្យប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម ដើម្បីសម្រេចគោលបំណងរួម
 9 នេះ។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ជាការត្រឹមត្រូវដែលថា សមាជិកសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមនេះ ត្រូវបាន
 10 កំណត់ឱ្យទទួលខុសត្រូវលើឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ។

11 [១០:៤៨:៤០]

12 ការទទួលខុសត្រូវព្រហ្មទណ្ឌជាលក្ខណៈបុគ្គលរបស់ជនជាប់ចោទ។ នៅពេលនេះ អង្គជំនុំ
 13 ជម្រះពិនិត្យមើលការសន្និដ្ឋានរបស់ខ្លួន ទាក់ទងនឹងការទទួលខុសត្រូវរបស់ នួន ជា និង ខៀវ សំផន
 14 វិញម្តង។ ការទទួលខុសត្រូវរបស់ នួន ជា អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ក្នុងនាមជាបុគ្គលម្នាក់ដែលមាន
 15 តួនាទីនាំមុខក្នុងការកសាងមូលដ្ឋានគ្រឹះសម្រាប់របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ នួន ជា បានចូលរួមសន្និ-
 16 បាតបក្ស និងកិច្ចប្រជុំគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិម និងគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍បក្ស ចាប់ពីពេលចាប់ផ្តើម
 17 ការធ្វើបដិវត្តន៍រហូតមក។ នួន ជា ត្រូវបានជ្រើសតាំងជាអនុលេខាបក្សនៅក្នុងខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៦០
 18 ហើយបានបន្តកាន់មុខតំណែងនេះនៅគ្រប់ពេលក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ គាត់ក៏ជាសមាជិក
 19 ពេញសិទ្ធិមួយរូបផងដែរ ទាំងក្នុងគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិម និងគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍នៃបក្សកុម្មុយ-
 20 នីស្តកម្ពុជា ព្រមទាំងជាប្រធានគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍នៃសភាតំណាងប្រជាជន។ នួន ជា បានចូល
 21 រួមក្នុងកិច្ចប្រជុំសំខាន់ៗទាំងអស់ ហើយក៏ចូលរួមនៅក្នុងការសម្រេចចិត្តសំខាន់ៗទាំងអស់របស់បក្ស
 22 នៅក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ ពេញមួយរបបនេះ នួន ជា នៅតែជាឥស្សរជនដ៏សំខាន់មួយនៅ
 23 ក្នុងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដោយគាត់គឺជាបុគ្គលដែលស្នើសុំស្មោះត្រង់របស់ ប៉ុល ពត។ លើសពីនេះទៀត
 24 នួន ជា ត្រូវបានតែងតាំងឱ្យជំនួស ប៉ុល ពត ធ្វើជានាយករដ្ឋមន្ត្រីស្តីទី នៅពេលដែល ប៉ុល ពត សុំការ
 25 អនុញ្ញាតសម្រាកជាផ្លូវការចាប់ពីខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៦ រហូតដល់ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៧។ ដោយសារតែ

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងៈ ប្រកាសសាលក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខៈ ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ
ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

1 តួនាទីខ្ពង់ខ្ពស់នៅក្នុងថ្នាក់ដឹកនាំរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា នួន ជា ធ្វើការគ្រប់គ្រងលើសកម្មភាពទាំង
2 អស់របស់បក្សដោយលើសពីតួនាទី និងការទទួលខុសត្រូវ ដែលត្រូវបានប្រគល់ឱ្យគាត់ជាផ្លូវការនៅក្នុង
3 របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យទៅទៀត។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នៅក្នុងគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍
4 នួន ជា និង ប៉ុល ពត មានអំណាចធ្វើសេចក្តីសម្រេចចុងក្រោយរបស់បក្ស។ ក្នុងឋានៈជាអនុលេខាបក្ស
5 ការគ្រប់គ្រងរបស់គាត់ មិនមែនមានត្រឹមតែការធ្វើសេចក្តីសម្រេចផ្នែកនយោបាយប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែមាន
6 រហូតដល់ផ្នែករដ្ឋាភិបាល និងរដ្ឋបាលរបស់របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ រួមទាំង កិច្ចការយោធាផង
7 ដែរ។ ហេតុដូច្នោះហើយ អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា នួន ជា មិនត្រឹមតែបានគាំទ្ររួមគ្នាលើគោលបំណង
8 រួមប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែ គាត់បានដើរតួនាទីយ៉ាងសំខាន់នៅក្នុងការបង្កើត និងគ្រប់គ្រងលើដំណើរការនៃ
9 គោលបំណងរួមនោះដែរ។

10 [១០:៥១:៤៨]

11 ការគាំទ្ររបស់ នួន ជា លើគោលបំណងរួមដែលគាត់បានចូលរួមបង្កើតឡើង គឺមិនមានការប្រែ
12 ប្រួលទេក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យនោះ។ គាត់បានបន្តអនុវត្ត និងផ្សព្វផ្សាយពីគោលបំណងរួមនេះ
13 ដោយក្តាប់យ៉ាងតឹងណែន ទៅលើការអះអាងដែលត្រូវបានបង្កើតឡើងយ៉ាងប្រុងប្រយ័ត្នដោយបក្ស
14 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា តាមរយៈការយោសនា និងសកម្មភាពបណ្តុះបណ្តាលនានា។ នួន ជា ទទួលខុសត្រូវ
15 ជាចម្បងទៅលើបញ្ហាផ្សេងៗដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការយោសនា និងការអប់រំកសិករ កម្មាភិបាល និង
16 សមាជិកបក្សផ្សេងទៀត ដោយផ្ដោតជាពិសេសទៅលើគោលនយោបាយសំខាន់ៗ និងគោលនយោ-
17 បាយសេដ្ឋកិច្ចរបស់បក្ស។ នៅក្នុងតួនាទីនេះ នួន ជា បានថ្លែងសុន្ទរកថា និងដឹកនាំវគ្គរៀនសូត្រសម្រាប់
18 កម្មាភិបាលមកពីតាមតំបន់ផ្សេងៗទាំងនៅក្នុងក្រុងភ្នំពេញ និងនៅកន្លែងផ្សេងៗទៀតក្នុងប្រទេសកម្ពុជា
19 រួមទាំងសហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារផងដែរ។ នួន ជា គឺជាអ្នកនិពន្ធដ៏សំខាន់ម្នាក់នៃទស្សនាវដ្តីអប់រំ
20 ឈ្មោះថា “ទង់បដិវត្តន៍” ដែលជាឧបករណ៍យោសនាចម្បងរបស់បក្សក្នុងការផ្សព្វផ្សាយយ៉ាងទៀង
21 ទាត់នូវសុន្ទរកថាដែល ប៉ុល ពត, នួន ជា និង ខៀវ សំផន បានថ្លែង។ នួន ជា បានចូលរួមនៅក្នុងកិច្ច
22 ប្រជុំគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍ ដែលក្នុងអំឡុងពេលនោះមានការពិភាក្សាទៅលើយុទ្ធវិធីអំពីអ្វីដែលត្រូវ
23 លាតត្រដាង និងអ្វីដែលត្រូវរក្សាការសម្ងាត់ ហើយការរក្សាការសម្ងាត់គឺជាសមាសធាតុសំខាន់នៃការ
24 យោសនាដ៏មានប្រសិទ្ធភាពមួយ។ នួន ជា ទទួលខុសត្រូវជាចម្បងទៅលើបញ្ហាផ្សេងៗដែលពាក់ព័ន្ធនឹង
25 ការយោសនា និងការអប់រំកសិករ កម្មាភិបាល និងសមាជិកបក្សផ្សេងទៀត ដោយផ្ដោតជាពិសេសទៅ

1 លើគោលការណ៍សំខាន់ៗ និងគោលនយោបាយសេដ្ឋកិច្ចរបស់បក្ស។ ការទទួលខុសត្រូវជាផ្លូវការរបស់
2 នួន ជា ខាងផ្នែកយោសនាការ និងបញ្ហាពាក់ព័ន្ធនឹងការអប់រំ រួមទាំងកិច្ចការវិន័យ សីលធម៌របស់កម្មា
3 ភិបាល និងបញ្ហាសន្តិសុខផ្ទៃក្នុងផ្សេងៗទៀត ព្រមទាំងសភាពការណ៍ខ្លាំងជាទូទៅផងដែរ ដោយគាត់
4 បានជំរុញឱ្យកែមុខ និងកម្លាំងខ្លាំង។ ដូច្នោះអង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា តាមរយៈតួនាទីរបស់គាត់នៅក្នុង
5 យុទ្ធនាការយោសនា និងយុទ្ធវិធីផ្សេងៗ ក៏ដូចជាការបណ្តុះបណ្តាលកម្មាភិបាលទាំងមុន និងក្រោយខែ
6 មេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ នួន ជា បានដើរតួនាទីយ៉ាងសំខាន់ក្នុងការអនុវត្ត និងផ្សព្វផ្សាយគោលបំណងរួម
7 នេះ។

8 [១០:៥៤:៤៦]

9 ម្យ៉ាងវិញទៀត អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ការចូលរួមចំណែករបស់ នួន ជា នៅក្នុងការ
10 ប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម មានលើសពីការបង្កើតគោលនយោបាយ ការអនុវត្ត និងផ្សព្វផ្សាយគោលបំណងរួម
11 តាមរយៈការយោសនា និងការអប់រំ។ នួន ជា បានអនុវត្តគោលបំណងរួមដោយផ្ទាល់ និងបានចូលរួម
12 យ៉ាងសកម្មក្នុងការបោសសម្អាតកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ គាត់មិនត្រឹមតែជួយរៀបចំធ្វើការ
13 បោសសម្អាតភូមិភាគពាយ័ព្យ ភូមិភាគកណ្តាល (អតីតភូមិភាគឧត្តរចាស់) និងភូមិភាគបូព៌ាប៉ុណ្ណោះទេ
14 គាត់ថែមទាំងបានចូលរួមដោយផ្ទាល់នៅក្នុងការត្រួតពិនិត្យទៅលើមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ និងបោស
15 សម្អាតសមាជិកសំខាន់ៗរបស់បក្ស ដូចជា រស់ ញឹម ដែលជាលេខាភូមិភាគពាយ័ព្យជាដើម។

16 ទាក់ទងនឹងមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ឯកសារនាសម័យនោះ ជាពិសេស ចម្លើយសារភាពរបស់អ្នក
17 ជាប់ឃុំ បង្ហាញថា ចាប់តាំងពីពេលមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ដំណើរការដំបូង នួន ជា បានដឹង និងចូលរួម
18 នៅក្នុងការចាប់ខ្លួន ការឃុំខ្លួន ការធ្វើទារុណកម្ម និងការសម្លាប់កម្មាភិបាលដែលត្រូវបានកំណត់ជា
19 គោលដៅសម្រាប់ការបោសសម្អាត។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញទៀតថា នួន ជា បានបំពេញតួនាទីជា
20 អ្នកគ្រប់គ្រងផ្ទាល់លើ កាំង ហ្គេកអ៊ាវ ហៅ ឌុច ចាប់ពីថ្ងៃទី១៥ ខែសីហា ឆ្នាំ១៩៧៧ បន្ទាប់ពី សុន
21 សេន បានចាកចេញទៅសមរម្យ នៅភូមិភាគបូព៌ា រហូតដល់ពេលដួលរលំនៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេ
22 យ្យ នៅដើមខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩។ នៅក្នុងមុខនាទីនេះ នួន ជា បានជួបប្រជុំជាទៀងទាត់ជាមួយ ឌុច និង
23 ផ្តល់ការណែនាំនានា រួមទាំងការណែនាំទាក់ទងនឹងអ្នកជាប់ឃុំសំខាន់ៗមួយចំនួន។ នួន ជា បានទទួល
24 និងអានចម្លើយសារភាពពីមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ហើយនៅពេលគាត់យល់ឃើញថាចាំបាច់ គាត់បញ្ជា
25 ឱ្យកែតម្រូវ។ លើសពីនេះទៀត អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នួន ជា ស្ថិតនៅក្នុងចំណោមអ្នកដែលធ្វើ

1 សេចក្តីសម្រេចចិត្តថា ត្រូវចាប់ខ្លួននរណាខ្លះ ដើម្បីបញ្ជូនទៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១។ នួន ជា បានបញ្ជា
 2 ឱ្យសម្លាប់មនុស្សមួយក្រុមៗជាច្រើននាក់ ដូចជា អ្នកទាំងឡាយដែលបានមកដល់មន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១
 3 ដោយសារតែការបោសសម្អាតភូមិភាគបូព៌ា នៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧៨ និងអ្នកដែលត្រូវបានឃុំខ្លួនដោយផ្ទាល់
 4 នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ មុនពេលបោះបង់មន្ទីរនេះចោល ព្រមទាំងបុគ្គលជាក់លាក់មួយចំនួនទៀត។
 5 ដោយសារតែកងទ័ពវៀតណាមបានសម្រុកចូលក្រុងភ្នំពេញភ្លាមៗ និងការបោះបង់ចោលមន្ទីរសន្តិសុខ
 6 ស-២១ ទាំងតក់ក្រហល់នៅក្នុងខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ មិនមានការប៉ះពាល់អ្វីទេទៅលើឯកសារផ្ទៃក្នុង
 7 របស់មន្ទីរនេះ ដែលរៀបរាប់លម្អិតអំពីដំណើរការមន្ទីរសន្តិសុខ ដោយឯកសារទាំងនោះស្ថិតនៅទីកន្លែង
 8 ដដែល។ ក្រោយមក នួនជា បានស្តីបន្ទោស ខុច ដោយសារតែមិនបានបំផ្លាញឯកសារទាំងនោះចោល។

9 [១០:៥៨:០៧]

10 សរុបមកវិញ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នួន ជា បានចូលរួមក្នុងគោលបំណងរួមនៃសហ
 11 ឧក្រិដ្ឋកម្មរួម។ នួន ជា បានចូលរួមរៀបចំបង្កើត អនុវត្ត និងផ្សព្វផ្សាយគោលបំណងរួមនេះ តាមរយៈ
 12 ការពន្យល់ជាសាធារណៈ ការឯកភាព និងជំរុញគោលនយោបាយឧក្រិដ្ឋរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។
 13 គាត់បានធ្វើដូច្នោះតាមរយៈតួនាទីដឹកនាំក្នុងនាមជាដៃស្តាំរបស់ ប៉ុល ពត ជាអនុលេខាបក្សកុម្មុយនីស្ត
 14 កម្ពុជា និងជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៃគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិម និងគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍បក្ស និងតាម
 15 រយៈការចូលរួមយ៉ាងសកម្មរបស់គាត់ក្នុងការយោសនា និងការអប់រំ។ លើសពីនេះទៀត តាមរយៈការ
 16 ចូលរួមដោយផ្ទាល់ និងយ៉ាងទូលំទូលាយរបស់គាត់ក្នុងការបោសសម្អាត និងដំណើរការរបស់មន្ទីរសន្តិ-
 17 សុខ ស-២១ នួន ជា បានអនុវត្តគោលបំណងរួមនេះដោយប្រើអន្តរការី ដូចជា ខុច និងចារីផ្ទាល់ផ្សេងៗ
 18 ទៀត ដូចជា បុគ្គលិកមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ជាឧបករណ៍នៃសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម។ អាស្រ័យហេតុនេះ
 19 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នួន ជា បានចូលរួមចំណែកយ៉ាងសំខាន់នៅក្នុងការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែល
 20 ស្ថិតនៅក្នុងវិសាលភាពនៃសំណុំរឿង ០០២/០២។ ម្យ៉ាងវិញទៀត ដូចបានរៀបរាប់ខាងលើមកហើយ--

21 បាទ អង្គជំនុំជម្រះសម្រាកបន្តិចដោយសារអស់ឌីស។

22 បាទ ហើយអញ្ជើញរៀបចំខាងអ្នកបច្ចេកទេសរៀបចំ ហើយឱ្យបានឆាប់ និងរាយការណ៍ប្រាប់
 23 ខ្ញុំវិញ ដើម្បីបន្តដំណើរការសវនាការតទៅទៀត។

24 (សម្រាករយៈពេលខ្លី)

25 [១១:០០:២៣]

1 បាទ បន្តទៅទៀត។

2 ម្យ៉ាងវិញទៀត ដូចបានរៀបរាប់ខាងលើមកហើយ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នួន ជា មាន
3 ចេតនា ដែលជាចេតនារួមរបស់សមាជិកសហគម្មន៍ក្រិក្រម្រួមផ្សេងៗទៀត រួមទាំង ចេតនាជាក់លាក់ និង
4 ចេតនាវើសអើង ដែលជាលក្ខខណ្ឌកំណត់ក្នុងការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មផ្សេងៗ ដែលស្ថិតនៅក្នុងគោល
5 បំណងរួម លើកលែងតែឧក្រិដ្ឋកម្មមួយប៉ុណ្ណោះ។ អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចកំណត់ ឬ សន្និដ្ឋានពីចេតនា
6 ប្រល័យពូជសាសន៍របស់ នួន ជា ទាក់ទងនឹងជនជាតិចាមនោះទេ ហើយក៏មិនអាចសន្និដ្ឋានឱ្យហួស
7 ពីវិមតិសង្ស័យថា នួន ជា បានដឹងថា អំពើប្រល័យពូជសាសន៍ត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើងប្រឆាំងនឹងជនជាតិ
8 ចាមដែរ។ យ៉ាងណាក៏ដោយ អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា នួន ជា យ៉ាងហោចណាស់ ក៏មានហេតុផល
9 ដឹងថា អំពើប្រល័យពូជសាសន៍ត្រូវបានប្រព្រឹត្ត ឬគ្រោងនឹងប្រព្រឹត្តលើជនជាតិចាម។

10 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នួន ជា បានប្រព្រឹត្តតាមរយៈសហគម្មន៍ក្រិក្រម្រួម៖ ក) ឧក្រិដ្ឋកម្ម
11 ប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការនិរទេស ការធ្វើឱ្យទៅជា
12 ទាសករ ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា ការ
13 ធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុពូជសាសន៍ និងអំពើ
14 អមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់មនុស្ស អំពើអមនុស្សធម៌
15 ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការ
16 ជម្លៀសដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ
17 និងការរំលោភផ្លូវភេទនៅក្នុងបរិបទនៃការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ។ ខ) ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជ
18 សាសន៍ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតលើសមាជិកនៃក្រុមជាតិ ជាតិពន្ធុ ពូជសាសន៍វៀតណាម និង គ)
19 ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៤៩ តាមរយៈ ការធ្វើមនុស្សឃាត
20 ដោយចេតនា ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើបាបដោយអមនុស្សធម៌ ការបង្កដោយចេតនាឱ្យមានរបួសធ្ងន់ធ្ងរ
21 ឬឱ្យមានការឈឺចាប់ដល់រាងកាយ ឬសុខភាព ការដកហូតដោយចេតនា នូវសិទ្ធិទទួលបានការកាត់
22 ទោសដោយយុត្តិធម៌ និងទៀងទាត់ និងការឃុំខ្លួនដោយខុសច្បាប់នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ ប្រឆាំងនឹង
23 បុគ្គលទាំងឡាយដែលត្រូវទទួលបានការការពារស្របតាមអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ឆ្នាំ១៩៤៩។

24 អាស្រ័យហេតុនេះ អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចផ្តន្ទាទោសចំពោះការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មតាមរយៈសហ
25 ឧក្រិដ្ឋរួម ត្រង់ចំណុចដែល នួន ជា មានចេតនាដោយផ្ទាល់ ចេតនាវើសអើង និងចេតនាជាក់លាក់ ដូច

1 ចេតនារបស់សមាជិកសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមផ្សេងទៀតដែរ។

2 [១១:០៣:៣២]

3 លើសពីនេះទៀត ពាក់ព័ន្ធនឹងការសម្លាប់នៅសហករណ៍ ការដ្ឋានការងារ និងមន្ទីរសន្តិសុខ
4 ដោយសារតែចេតនាដោយប្រយោល (ដែលមិនស្ថិតក្នុងគោលបំណងរួម) អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា
5 នួន ជា បានជួយ និងជំរុញឱ្យប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត
6 ដែលត្រូវបានអនុវត្តដោយចេតនាដោយប្រយោល នៅសហករណ៍ត្រាំកក់ ការដ្ឋានការងារទំនប់ ១មករា
7 ការដ្ឋានការងារទំនប់ត្រពាំងថ្ម ការដ្ឋានសាងសង់ព្រលានយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំង មន្ទីរសន្តិសុខស-២១ មន្ទីរ
8 សន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ និងមន្ទីរសន្តិសុខភ្នំក្រាល។ ក្នុងកាលៈទេសៈបច្ចុប្បន្ននេះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញ
9 ថា ការប្រព្រឹត្តរបស់ នួន ជា ត្រូវបានចាត់ទុកថា ជាទម្រង់នៃការជួយ និងជំរុញ។ គាត់បានផ្តល់ការ
10 លើកទឹកចិត្ត និងការគាំទ្រផ្លូវចិត្ត ដោយលើកទឹកចិត្តឱ្យកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា អនុវត្តគោល
11 នយោបាយរបស់មជ្ឈមបក្សយ៉ាងក្លៀវក្លា តាមរយៈតួនាទីដ៏សំខាន់របស់គាត់ក្នុងការយោសនា ព្រមទាំង
12 ការបង្ហាញខ្លួនជាច្រើនលើកនៅក្នុងកិច្ចប្រជុំ និងផ្ទៃសន្តិសុខនៅក្នុងវគ្គអប់រំនៅទូទាំងប្រទេស។

13 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ទង្វើនេះមានឥទ្ធិពលយ៉ាងខ្លាំងលើការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម ហើយ
14 នួន ជា បានដឹងអំពីរឿងនេះ។ អាស្រ័យហេតុនេះ អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចផ្តន្ទាទោសចំពោះការជួយ និង
15 ជំរុញឱ្យមានការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតដោយចេតនា
16 ដោយប្រយោល នៅទីតាំងដែលកើតមានឧក្រិដ្ឋកម្មខាងលើទាំងនេះ។

17 [១១:០៥:២៤]

18 ជាចុងក្រោយ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នួន ជា បានប្រើអំណាចសម្រេចចិត្តចុងក្រោយ
19 ជាមួយនឹង ប៉ុល ពត ហើយមានសិទ្ធិអំណាចក្នុងការដាក់វិន័យសមាជិកថ្នាក់ក្រោមនៅក្នុងបក្ស និងនៅ
20 ក្នុងជួរយោធា។ ហេតុដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នួន ជា ត្រូវទទួលខុសត្រូវក្នុងនាមជាថ្នាក់លើ
21 ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងអស់ ដែលបានប្រព្រឹត្តឡើងតាមគោលនយោបាយឧក្រិដ្ឋរបស់បក្សកុម្មុយនីស្ត
22 កម្ពុជាដែលស្ថិតនៅក្នុងវិសាលភាពនៃសំណុំរឿង ០០២/០២។ ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ រួមបញ្ចូលទាំងឧក្រិដ្ឋ
23 កម្មប្រល័យពូជសាសន៍ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតលើសមាជិកនៃក្រុមជាតិពន្ធុបាម និងសាសនា។
24 យ៉ាងណាក៏ដោយ ដោយយល់ឃើញថា ទីមួយ នួន ជា ត្រូវទទួលខុសត្រូវដោយផ្ទាល់ចំពោះបទល្មើស
25 ទាំងនេះ តាមរយៈការចូលរួមរបស់គាត់នៅក្នុងសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម លើកលែងតែឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជ

1 សាសន៍លើជនជាតិចាម និងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតដែលបាន
 2 ប្រព្រឹត្តដោយចេតនាដោយប្រយោល ដូចបានបញ្ជាក់ច្បាស់ខាងលើ ហើយទីពីរ នួន ជា ត្រូវទទួលខុស
 3 ត្រូវចំពោះការជួយ និងជំរុញឱ្យមានការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើ
 4 មនុស្សឃាតដែលបានប្រព្រឹត្តដោយចេតនាដោយប្រយោល អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចផ្តន្ទាទោសក្រោម
 5 ទម្រង់នៃការទទួលខុសត្រូវរបស់ថ្នាក់លើចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សឃាតសាសន៍ តាមរយៈការធ្វើមនុស្ស
 6 ឃាតលើសមាជិកនៃក្រុមជាតិពន្ធុចាម និងសាសនា។ ចំពោះចំណុចផ្សេងៗទៀត អង្គជំនុំជម្រះបាន
 7 ពិចារណាលើតួនាទីរបស់ នួន ជា នៅក្នុងការកំណត់ទោស។

8 [១១:០៧:១៣]

9 ការទទួលខុសត្រូវរបស់ ខៀវ សំផន។ នៅឆ្នាំ១៩៧១ ខៀវ សំផន បានក្លាយជាសមាជិកគ្រៀម
 10 នៃគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយនៅឆ្នាំ១៩៧៦ គាត់បានក្លាយជាសមាជិកពេញ
 11 សិទ្ធិ។ នៅឆ្នាំ១៩៧០ ខៀវ សំផន ត្រូវបានតែងតាំងជាអនុប្រធានរណសិរ្សប្រឆាំងជាតិកម្ពុជា និងជាអគ្គ
 12 មេបញ្ជាការកងកម្លាំងប្រដាប់អាវុធប្រជាជនរំដោះជាតិកម្ពុជា។ ជាក់ស្តែង ខៀវ សំផន ពុំមានអំណាច
 13 ផ្នែកយោធាដោយផ្ទាល់នោះឡើយ ហើយ ប៉ុល ពត ឯណោះទេ ដែលទទួលបន្ទុកលើកងកម្លាំងប្រដាប់
 14 អាវុធប្រជាជនរំដោះជាតិកម្ពុជានោះ។ ខៀវ សំផន ក៏បានកាន់តំណែងជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី និងជារដ្ឋ
 15 មន្ត្រីការពារជាតិនៃរាជរដ្ឋាភិបាលប្រឆាំងជាតិកម្ពុជាផងដែរ។ ក្រោយពេលដួលរលំទីក្រុងភ្នំពេញ ក្នុងខែ
 16 មេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ខៀវ សំផន បានរក្សាតួនាទីរបស់ខ្លួនជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីការពារជាតិ និងជា
 17 អគ្គមេបញ្ជាការកងកម្លាំងប្រដាប់អាវុធប្រជាជនរំដោះជាតិកម្ពុជា។ ដូច្នោះហើយ គាត់បានបន្តបំពេញ
 18 មុខងារការទូតមួយចំនួន ដូចជា ការជួបជាមួយគណៈប្រតិភូបរទេសដែលមកធ្វើទស្សនកិច្ចនៅកម្ពុជា
 19 និងការដឹកនាំគណៈប្រតិភូកម្ពុជាទៅធ្វើទស្សនកិច្ចនៅបរទេស។

20 នៅក្នុងខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ គណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានតែងតាំង
 21 ខៀវ សំផន ឱ្យទទួលខុសត្រូវផ្នែក “រណសិរ្ស និងរាជរដ្ឋាភិបាល និងពាណិជ្ជកម្ម ខាងបញ្ជី និងតម្លៃ”។
 22 ក្នុងអំឡុងខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ ខៀវ សំផន បានក្លាយជាសមាជិកមួយរូបក្នុងចំណោមសមាជិកពីររូបនៃមន្ទីរ
 23 ៨៧០ ដែលត្រូវពិនិត្យលើការអនុវត្តរាល់សេចក្តីសម្រេចរបស់គណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍។ ទោះបីជា
 24 យ៉ាងណា អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ខៀវ សំផន មិនធ្លាប់បានធ្វើជាប្រធានមន្ទីរ៨៧០ ដូចដែលគាត់ត្រូវ
 25 បានចោទប្រកាន់នោះឡើយ។ នៅក្នុងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៦ ខៀវ សំផន ត្រូវបានតែងតាំងជាប្រធានគណៈ

1 ប្រធានរដ្ឋ ដែលគ្រាន់តែជាតួនាទីនិមិត្តរូបតែប៉ុណ្ណោះ ដោយគាត់ពុំមានអំណាចផ្នែកប្រតិបត្តិទេឡើយ។
2 ក្នុងនាមជាប្រធានគណៈប្រធានរដ្ឋ ខៀវ សំផន បានបន្តបំពេញមុខងារផ្នែកការទូត និងក្នុងពិធីការ
3 ផ្សេងៗ។

4 [១១:០៩:៤២]

5 ខៀវ សំផន មិនធ្លាប់ជាសមាជិកគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាជាផ្លូវការម្តង
6 ណាទេ ប៉ុន្តែគាត់មានវត្តមាន និងបានចូលរួមយ៉ាងទៀងទាត់នៅក្នុងកិច្ចប្រជុំផ្សេងៗរបស់គណៈកម្មាធិការ
7 អចិន្ត្រៃយ៍បក្សដែលមានការពិភាក្សាទៅលើបញ្ហាសំខាន់ៗ ទាក់ទងនឹងគោលបំណងរួមនេះ។ ក្នុងនាម
8 ជាសមាជិកគណៈកម្មាធិការមជ្ឈឹមបក្ស ខៀវ សំផន បានចូលរួមនៅក្នុងសន្និបាតបក្សលើកទីបី លើកទី
9 បួន និងលើកទីប្រាំ ដែលបានអនុម័តទៅលើគោលនយោបាយរបស់គណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍បក្ស
10 ទាក់ទងនឹងមាគ៌ានយោបាយរួម ស្របទៅនឹងគោលនយោបាយប្រជាធិបតេយ្យប្រមូលផ្តុំ។ ខៀវ សំផន គឺ
11 ជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៅពេលដែលគណៈកម្មាធិការមជ្ឈឹមបក្សយល់ព្រមប្រគល់ “សិទ្ធិកម្ទេច” ឱ្យទៅ
12 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជានៅថ្នាក់ក្រោមៗ។ ក្នុងនាមជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៃគណៈកម្មាធិការមជ្ឈឹមបក្ស
13 ដែលមានសិទ្ធិបោះឆ្នោត ខៀវ សំផន បានចូលរួមចំណែកក្នុងការអនុម័តអនុស្សរណៈរបស់គណៈកម្មា-
14 ធិការមជ្ឈឹមបក្សនៅពាក់កណ្តាលឆ្នាំ១៩៧៨ ដែលធ្វើការអំពាវនាវឱ្យមានការអាណិតអាសូរចំពោះជន
15 ដែលត្រូវគេបោកបញ្ឆោត ឱ្យធ្វើជាគិញបួន ដែលនេះជាគោលនយោបាយមួយ ដែលអង្គជំនុំជម្រះយល់
16 ឃើញថាគ្មានឥទ្ធិពលជាក់ស្តែងនោះទេ។ អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ខៀវ សំផន មិនត្រឹមតែបានចូលរួម
17 គាំទ្រជាមួយអ្នកផ្សេងទៅនឹងគោលបំណងរួមនោះទេ ប៉ុន្តែគាត់បានគាំទ្រទៅលើគោលបំណងរួមនេះជា
18 សាធារណៈ នៅគ្រប់ពេលនៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។

19 [១១:១១:៣៣]

20 លើសពីនេះទៀត អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា នៅក្នុងទម្រង់មួយដែលបានបន្តគ្រប់ពេលវេលា
21 ក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ខៀវ សំផន បានផ្សព្វផ្សាយ អះអាង និងយល់ស្របជាសាធារណៈទៅ
22 លើគោលបំណងរួមនេះ។ គាត់ជាប្រធានសន្និបាតជាតិវិសាមញ្ញមួយដែលបានធ្វើឡើងនៅក្រោយថ្ងៃទី
23 ១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ហើយបានចូលរួមប្រជុំផ្សេងៗ នៅខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៥ នៅព្រះវិហារព្រះ
24 កែវមរកត ក្នុងក្រុងភ្នំពេញ។ លើសពីនេះទៀត ខៀវ សំផន បានរក្សាមាតិកាបក្សដោយបានដឹកនាំវគ្គ
25 បំបាក់បំប៉ននៅក្នុងអង្គមីទ្ធិង និងវគ្គរៀនសូត្រ សម្រាប់អ្នកផ្សេងៗ រួមទាំងអ្នកដែលវិលត្រឡប់មកពី

1 បរទេស និងកម្មាភិបាលក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ក្នុងគោលបំណងពង្រឹងស្ថានភាពសង្គមនិយម បង្កើតអត្ត-
2 សញ្ញាណកម្មករ-កសិករ និងធ្វើឱ្យមានការគាំទ្រគោលនយោបាយបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

3 នៅឧបអនុស្សាវរីយ៍ថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា និងនៅព្រឹត្តិការណ៍ផ្សេងៗទៀត ខៀវ សំផន បានកោត
4 សរសើរជាសាធារណៈចំពោះជោគជ័យរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយបានលើកទឹកចិត្តឱ្យប្រជា
5 ជនគាំទ្រកម្មវិធីរបស់អង្គការ ក្នុងការកសាង និងការការពាររបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ ហេតុដូច្នេះ
6 អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ខៀវ សំផន មិនត្រឹមតែមានការគាំទ្ររួមនៅជាមួយអ្នកផ្សេងលើគោលបំណង
7 រួមនេះប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែក្នុងនាមជាមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់ គាត់បានលើកទឹកចិត្តយ៉ាងសកម្ម យ៉ាងខ្លាំងក្លា និង
8 ជាសាធារណៈ បញ្ជាក់ និងគាំទ្រគោលបំណងរួមនេះ នៅក្នុងប្រទេស និងនៅលើឆាកអន្តរជាតិ។ លើស
9 ពីនេះទៀត តាមរយៈសុន្ទរកថានិងសេចក្តីថ្លែងការណ៍ជាសាធារណៈជាច្រើនរបស់គាត់ក្នុងអំឡុងកម្ពុជា
10 ប្រជាធិបតេយ្យ ខៀវ សំផន បានលើកទឹកចិត្ត និងញុះញង់ឱ្យមានការអនុវត្តគោលនយោបាយផ្សេងៗ
11 របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

12 [១១:១៣:៤៦]

13 សរុបមក អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ខៀវ សំផន បានចូលរួមនៅក្នុងគោលបំណងរួម។ ក្នុង
14 នាមជាអ្នកតំណាងឱ្យកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ខៀវ សំផន បានគាំទ្រ និងជំរុញគោលបំណងរួមនេះ
15 ហើយបានលើកទឹកចិត្ត ញុះញង់ និងផ្តល់ភាពស្របច្បាប់ដល់ការអនុវត្តគោលបំណងរួម តាមរយៈ
16 គោលនយោបាយឧក្រិដ្ឋ។ គាត់ក៏បានណែនាំឱ្យកម្មាភិបាលអនុវត្តគោលនយោបាយទាំងនោះ ហើយនៅ
17 ពេលជាមួយគ្នានោះ គាត់បានផ្តល់លទ្ធភាព និងគ្រប់គ្រងទៅលើគោលនយោបាយទាំងនោះផងដែរ។
18 អាស្រ័យហេតុនេះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ខៀវ សំផន បានចូលរួមចំណែកយ៉ាងសំខាន់លើការ
19 ប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានប្រព្រឹត្តឡើង ហើយស្ថិតនៅក្នុងវិសាល
20 ភាពនៃសំណុំរឿង ០០២/០២។

21 [១១:១៤:៤១]

22 ម្យ៉ាងវិញទៀត ដូចបានរៀបរាប់ខាងលើរួចមកហើយ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ខៀវ សំផន
23 មានចេតនារួមជាមួយនឹងសមាជិកសហឧក្រិដ្ឋកម្មផ្សេងៗទៀត រួមទាំង មានចេតនាជាក់លាក់ និង
24 ចេតនាវើសអើង ដែលជាលក្ខខណ្ឌកំណត់ក្នុងការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មដែលស្ថិតក្នុងគោលបំណងរួម លើក
25 លែងតែឧក្រិដ្ឋកម្មមួយប៉ុណ្ណោះ។ អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចកំណត់ ឬសន្និដ្ឋានពីចេតនាប្រល័យពូជសាសន៍

1 របស់ ខៀវ សំផន ទាក់ទងនឹងជនជាតិចាមបានឡើយ។

2 ដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ខៀវ សំផន បានប្រព្រឹត្តតាមរយៈសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម៖ ក)
3 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈ ការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការនិរទេស ការធ្វើ
4 ឱ្យទៅជាទាសករ ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុ
5 នយោបាយ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុពូជ
6 សាសន៍ និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការប៉ះពាល់ដល់ សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់មនុស្ស
7 អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត
8 ក្រោមទម្រង់ជាការជម្លៀសដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការរៀប
9 អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ និងការរំលោភផ្លូវភេទក្នុងបរិបទនៃការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ។ ខ)
10 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតលើសមាជិកនៃក្រុមជាតិ ជាតិពន្ធុ និងពូជ
11 សាសន៍វៀតណាម និង គ) ការបំពារបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវឆ្នាំ១៩៤៩ តាម
12 រយៈការធ្វើមនុស្សឃាតដោយចេតនា ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើបាបដោយអមនុស្សធម៌ ការបង្កដោយ
13 ចេតនាឱ្យមានរបួសធ្ងន់ធ្ងរ ឬឱ្យមានការឈឺចាប់ដល់រាងកាយ ឬសុខភាព ការដកហូតដោយចេតនានូវ
14 សិទ្ធិទទួលបានការកាត់ទោសដោយយុត្តិធម៌ និងទៀងទាត់ និងការឃុំខ្លួនដោយខុសច្បាប់នៅមន្ទីរសន្តិ-
15 សុខ ស-២១ ប្រឆាំងនឹងបុគ្គលទាំងឡាយដែលត្រូវទទួលបានការការពារដោយអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ
16 ឆ្នាំ១៩៤៩។ អាស្រ័យហេតុនេះ អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចផ្តន្ទាទោសចំពោះការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម តាមរយៈ
17 សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ដែល ខៀវ សំផន មានចេតនាដោយផ្ទាល់ ចេតនាវើសអើង និងចេតនាជាក់លាក់
18 ដូចសមាជិកសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមដទៃទៀតដែរ។

19 [១១:១៧:១៧]

20 លើសពីនេះទៀត ពាក់ព័ន្ធនឹងការស្តាប់អ្នកធ្វើការ និងកសិករនៅសហករណ៍ នៅការដ្ឋាន
21 ការងារ និងនៅមន្ទីរសន្តិសុខ ដោយសារតែចេតនាដោយប្រយោល (ដែលមិនស្ថិតនៅក្នុងគោលបំណង
22 រួម) អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ខៀវ សំផន បានជួយ និងជំរុញឱ្យមានការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំង
23 នឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតនៅសហករណ៍ត្រាំកក់ ការដ្ឋានការងារទំនប់ ១មករា
24 ការដ្ឋានសាងសង់ទំនប់ត្រពាំងថ្ម ការដ្ឋានសាងសង់ព្រលានយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំង មន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១
25 មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ និងមន្ទីរសន្តិសុខភ្នំក្រាល។ ក្នុងកាលៈទេសៈបច្ចុប្បន្ននេះ អង្គជំនុំជម្រះយល់

1 ឃើញថា ការប្រព្រឹត្តរបស់ ខៀវ សំផន គួរតែត្រូវបានចាត់ទុកថាជាទម្រង់នៃការជួយ និងជំរុញ។ គាត់បាន
 2 ផ្តល់ការលើកទឹកចិត្ត និងការគាំទ្រផ្នែកស្មារតី ដោយបានចូលរួមនៅក្នុងកិច្ចប្រជុំ និងមានវត្តមាន ព្រម
 3 ទាំងផ្តល់សុន្ទរកថានៅក្នុងវគ្គរៀនសូត្រនៅទូទាំងប្រទេស ដោយបានលើកទឹកចិត្តយ៉ាងចំហ និងសកម្ម
 4 ហើយផ្តល់ការគាំទ្រផ្នែកស្មារតីដល់កម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយ
 5 របស់គណៈកម្មាធិការប្រជាជនបក្ស។ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ទង្វើទាំងនេះមានឥទ្ធិពលយ៉ាងខ្លាំងលើ
 6 ការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ ហើយ ខៀវ សំផន បានដឹងអំពីរឿងនេះ។ ហេតុដូច្នេះ អង្គជំនុំជម្រះ
 7 សម្រេចផ្តន្ទាទោសចំពោះការជួយ និងជំរុញឱ្យមានការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាម
 8 រយៈការធ្វើមនុស្សឃាតដោយចេតនាដោយប្រយោល នៅតាមទីតាំងដែលកើតមានឧក្រិដ្ឋកម្មខាងលើ
 9 ទាំងនេះ។

[១១:១៩:០៣]

11 ជាចុងក្រោយ ភ័ស្តុតាងពុំបានបង្ហាញដល់កម្រិតមួយដែលថា ខៀវ សំផន បានជួយ និងសម្រប
 12 សម្រួលយ៉ាងសកម្ម លើការអនុវត្តគោលនយោបាយប្រល័យពូជសាសន៍ប្រឆាំងនឹងជនជាតិចាមឡើយ។
 13 អង្គជំនុំជម្រះជឿជាក់ថា ខៀវ សំផន មិនមែនជាថ្នាក់លើក្នុងន័យថា គាត់មានលទ្ធភាពទប់ស្កាត់ ឬ ដាក់
 14 ទណ្ឌកម្មលើការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មនោះទេ។ ហេតុដូច្នេះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ខៀវ សំផន មិន
 15 ត្រូវទទួលខុសត្រូវចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតលើសមាជិកនៃ
 16 ក្រុមជាតិពន្ធុចាម និងសាសនា នោះទេ ហើយគាត់ក៏មិនមែនជាអ្នកជួយ និងជំរុញ និងជាថ្នាក់លើដែរ។

17 សំណងចំពោះដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីសរុបចំនួន ៣.៨៦៥នាក់ ត្រូវ
 18 បានទទួលស្គាល់នៅក្នុងរឿងក្តីនេះ និងត្រូវបានបញ្ជូលទៅក្នុងក្រុមដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីតែមួយ ក្នុង
 19 ពេលជំនុំជម្រះដែលតំណាងដោយសហមេធាវីនាំមុខតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី។

20 អង្គជំនុំជម្រះកត់សម្គាល់ឃើញថា ជនជាប់ចោទទាំងពីរនាក់ក្នុងសំណុំរឿង ០០២ ត្រូវបាន
 21 កំណត់ថាជាជនក្រីក្រគ្មានលទ្ធភាព។ អនុលោមតាមវិធានផ្ទៃក្នុង អ.វ.ត.ក សហមេធាវីនាំមុខតំណាង
 22 ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី អាចស្នើឱ្យអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងទទួលស្គាល់នូវវិធានការសំណងជាក់លាក់
 23 នោះ។ វិធានការទាំងនោះត្រូវបានបង្កើត ឬកំណត់ឡើង ដោយមានការសម្របសម្រួលគ្នាជាមួយនឹង
 24 អង្គភាពគាំពារជនរងគ្រោះ ក្នុងគោលបំណងធ្វើឱ្យមានការទទួលស្គាល់យ៉ាងត្រឹមត្រូវចំពោះពូជសាសន៍
 25 ដែលដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបានទទួលរង ដោយសារតែការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងឡាយដែលកំពុងត្រូវ

1 បានជំនុំជម្រះនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២ និងធ្វើឲ្យមានការផ្តល់ជាអត្ថប្រយោជន៍ដល់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋ
2 ប្បវេណី ដើម្បីជាការដោះស្រាយចំពោះព្យួសនកម្មនេះ។ នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២ សហមេធាវីនាំ
3 មុខតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបានស្នើសុំឲ្យមានការទទួលស្គាល់តាមផ្លូវតុលាការ ចំពោះគម្រោង
4 ចំនួន១៤ ថាជាសំណងសមស្របក្នុងចំណោមគម្រោងចំនួន១៨ ដែលបានស្នើសុំពីដំបូង។

5 [១១:២១:៣៩]

6 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងឡាយដែលជនជាប់ចោទត្រូវបានរកឃើញថា មាន
7 ពិរុទ្ធ បានធ្វើឲ្យដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងជនរងគ្រោះជាច្រើនផ្សេងទៀត ទទួលរងព្យួសនកម្មយ៉ាង
8 ខ្លាំងដែលមិនអាចវាស់បាន ដែលរួមមាន ការឈឺចាប់ផ្នែករាងកាយ ការខាតបង់ផ្នែកសេដ្ឋកិច្ច ការ
9 បាត់បង់សេចក្តីថ្លៃថ្នូរ ការបាក់ស្បាតផ្លូវចិត្ត និងសេចក្តីទុក្ខព្រួយដោយសារតែការប្រាត់ប្រាសនិរាស
10 សមាជិកគ្រួសារ ឬសាច់ញាតិលោហិត។

11 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា គម្រោងខាងក្រោមនេះស្របតាមលក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃវិធាន២៣ ស្ទួន
12 បួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង អ.វ.ត.ក ហេតុដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចទទួលយកគម្រោងទាំងនេះ។ គម្រោង
13 ទី១ គម្រោងទី២ និងគម្រោងទី៣ ពាក់ព័ន្ធនឹងទម្រង់នៃការអប់រំអំពីប្រវត្តិសាស្ត្រខ្មែរក្រហម និងបទ
14 ពិសោធន៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលមានគោលបំណងមិនឲ្យរបបបែបនេះកើតឡើងសាជាថ្មី។
15 គម្រោងទី៤ គម្រោងទី៥ គម្រោងទី៦ និងគម្រោងទី១២ គឺការចងក្រងឯកសារស្តីពីបទពិសោធន៍របស់
16 ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី រួមទាំងជនរងគ្រោះដែលទទួលរងការប៉ះពាល់ដោយការប្រព្រឹត្តលើជនជាតិចាម
17 ការប្រព្រឹត្តលើជនជាតិវៀតណាម និងការចេញបទបញ្ជាស្តីពីការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ ដើម្បីទប់ស្កាត់
18 ការកើតឡើងវិញនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលកំណត់គោលដៅទៅលើក្រុមទាំងនេះ។ គម្រោងទី៧ គម្រោងទី៨
19 គម្រោងទី៩ និងគម្រោងទី១០ រម្មឹកពីការចងចាំអំពីការឈឺចាប់របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលអាច
20 ឲ្យសង្គមទូទៅដឹងរឿងរ៉ាវទាំងនេះ ដែលផ្តល់ជាមធ្យោបាយធ្វើឲ្យពួកគាត់អាចមានការស្តាប់អារម្មណ៍។
21 គម្រោងទី១១ និងផ្នែកស្តីពីការថែទាំសុខភាពនៃគម្រោងទី១៣ ផ្តល់ការថែទាំសុខភាពផ្លូវចិត្ត និងផ្លូវ
22 កាយ ទៅដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដោយផ្ដោតលើការស្តារនីតិសម្បទា។

23 [១១:២៣:៤៣]

24 អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ផ្នែកជាក់លាក់មួយនៃគម្រោងទី១៣ ដែលទាក់ទងនឹងការគាំទ្រ
25 ផ្នែកជីវភាព មានបំណងផ្តល់អត្ថប្រយោជន៍ដល់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងទម្រង់សំណងជាថវិកាផ្ទាល់

1 ទៅបុគ្គលម្នាក់ៗ។ ដោយសារតែការផ្ដួចផ្ដើមទាំងនេះស្ថិតនៅក្រៅវិសាលភាពនៃវិធាន២៣ ស្ទួនបួន
 2 (១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង អ.វ.ត.ក ដែលចែងថា អង្គជំនុំជម្រះអាចផ្តល់ត្រឹមតែសំណងផ្លូវចិត្ត និងជាសមូហ
 3 ភាពតែប៉ុណ្ណោះ ហើយមិនមានសំណងជាថវិកាសម្រាប់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនោះទេ ហេតុដូច្នោះ អង្គ
 4 ជំនុំជម្រះមិនអាចអនុម័តទៅលើគម្រោងទាំងនេះ ថាជាវិធានការសំណងបានឡើយ។ លើសពីនេះទៅ
 5 ទៀត អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចអនុម័តទៅលើគម្រោងទី១៥ ដែលចង់ឱ្យមានការទទួលស្គាល់លើការឈឺ
 6 ចាប់ដែលជនជាតិដើមភាគតិចនៅខេត្តរតនគិរី និងខេត្តមណ្ឌលគិរី បានទទួលរង ដោយសារតែការ
 7 មាក់ងាយ ការរើសអើង និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញបានទេ។ អង្គជំនុំជម្រះរម្ងឹកថា សំណុំរឿង ០០២/០២
 8 មិនមានការចោទប្រកាន់ទាក់ទងនឹងការកំណត់គោលដៅ ការរើសអើង ឬការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញលើជន
 9 ជាតិភាគតិច ដែលរស់នៅក្នុងខេត្តរតនគិរី និងខេត្តមណ្ឌលគិរីឡើយ។ ទោះបីជាបានទទួលស្គាល់អំពី
 10 គុណតម្លៃនៃគម្រោងនេះក៏ដោយ ក៏អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា គម្រោងនេះមិនបំពេញតាមលក្ខខណ្ឌនៃ
 11 វិធាន២៣ ស្ទួនបួន(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង អ.វ.ត.ក នោះទេ។ គឺថា វិធានការសំណងត្រូវទទួលស្គាល់ថា
 12 វាជាព្យសនកម្មដែលកើតមានឡើងដោយសារតែការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលជនជាប់ចោទត្រូវបានផ្ដន្ទា
 13 ទោសប៉ុណ្ណោះ។ ហេតុដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះបដិសេធការអនុម័តលើគម្រោងនេះ។

14 [១១:២៥:៤៥]

15 បាទ សេចក្តីសង្ខេបនៃសំអាងហេតុរបស់អង្គជំនុំជម្រះចប់ត្រឹមនេះ ហើយជាបន្ត យើងនឹងអាន
 16 ផ្នែកសេចក្តីសម្រេច។

17 មុននឹងចូលដល់ការប្រកាសនូវផ្នែកនៃសេចក្តីសម្រេច និងការផ្ដន្ទាទោស ហើយបង្គាប់ឱ្យអនុវត្ត
 18 មន្ទីរឃុំឃាំងនាំខ្លួនលោក ខៀវ សំផន ទៅកាន់លើរោងមុខក្រចកសេះ ដែលនៅពីមុខអង្គជំនុំជម្រះនេះ។

(ជនជាប់ចោទដើរទៅកាន់លើរោងក្រចកសេះ)

20 [១១:២៨:៣៥]

21 លោក ខៀវ សំផន តើលោកអាចក្រោកឈរបានមួយរយៈពេលខ្លីដែរទេ?

22 លោក ខៀវ សំផន៖

23 បាទ ខ្ញុំនឹងខំអស់លទ្ធភាពរបស់ខ្ញុំ។

24 ប្រធានអង្គជំនុំ៖

25 បាទ ឥឡូវនេះ អង្គជំនុំជម្រះនឹងប្រកាសផ្នែកសេចក្តីសម្រេច និងការផ្ដន្ទាទោស។

1 អង្គជំនុំជម្រះបដិសេធសំណើរបស់ក្រុមមេធាវីការពារក្តី ខៀវ សំផន ដែលសុំឱ្យកម្រិតវិសាល
2 ភាពនៃសំណុំរឿង ០០២/០២។

3 អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចផ្តាស់ប្តូរការកំណត់បទចោទប្រកាន់ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ
4 តាមរយៈការសម្លាប់រង្គាល ទៅជាការធ្វើមនុស្សឃាត ដោយរួមបញ្ចូល ចេតនាដោយប្រយោលពាក់ព័ន្ធ
5 នឹងការស្លាប់ដែលបានកើតឡើងក្រោមលក្ខខណ្ឌ និងកាលៈទេសៈនានា ដែលត្រូវបានប្រព្រឹត្តទៅលើជន
6 រងគ្រោះនៅតាមទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម ដូចតទៅនេះ៖ សហករណ៍ត្រាំកាក់ ការដ្ឋានការងារទំនប់ ១មករា
7 ការដ្ឋានការងារទំនប់ត្រពាំងថ្ម ការដ្ឋានសាងសង់ព្រលានយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំង មន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១
8 មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ និងមន្ទីរសន្តិសុខភ្នំក្រោល។

9 អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងរកឃើញថា ជនជាប់ចោទ នួន ជា មានពិរុទ្ធ ដែលបានប្រព្រឹត្តនៅលើ
10 ទឹកដីនៃប្រទេសកម្ពុជា ចន្លោះពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩
11 ដូចបានរៀបរាប់ដោយសង្ខេបខាងលើនេះ និងដោយលម្អិតនៅក្នុងសាលក្រមជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ
12 តាមរយៈអំពើសកម្ម និងអកម្មចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងឡាយដូចខាងក្រោម៖

13 [១១:៣០:២១]

14 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈ ការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការនិរទេស
15 ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូល
16 ហេតុនយោបាយ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុ
17 ពូជសាសន៍ និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់
18 មនុស្ស អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោម ទម្រង់ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗ
19 ទៀតក្រោមទម្រង់ជាការជម្លៀសដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការរៀប
20 អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ និងការរំលោភផ្លូវភេទនៅក្នុងបរិបទនៃការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ
21 អនុលោមតាមបទប្បញ្ញត្តិមាត្រា៥ មាត្រា២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី)នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក។

22 ការបំពារបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត
23 ដោយចេតនា ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើបាបដោយអមនុស្សធម៌ ការបង្កដោយចេតនាឱ្យមានរបួស
24 ធ្ងន់ធ្ងរ ឬឱ្យមានការឈឺចាប់ដល់រាងកាយ ឬសុខភាព ការដកហូតដោយចេតនាពីឈ្លើយសឹក ឬជន
25 ស៊ីវិល នូវសិទ្ធិទទួលបានការកាត់ទោសដោយយុត្តិធម៌ និងទៀងទាត់ និងការឃុំខ្លួនជនស៊ីវិលដោយខុស

1 ច្បាប់ អនុលោមតាមមាត្រា៦ មាត្រា២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី) នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក។
2 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតលើសមាជិកនៃក្រុមជនជាតិវៀត-
3 ណាម និងជនជាតិចាម អនុលោមតាមមាត្រា៤ មាត្រា២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី) នៃច្បាប់ស្តីពីការ
4 បង្កើត អ.វ.ត.ក។

5 អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង រកឃើញថា ជនជាប់ចោទ ខៀវ សំផន មានពិរុទ្ធដែលបានប្រព្រឹត្ត
6 នៅលើទឹកដីនៃប្រទេសកម្ពុជានៅចន្លោះពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ
7 ១៩៧៩ ដូចបានរៀបរាប់ដោយសង្ខេបខាងលើ និងដោយលម្អិតនៅក្នុងសាលក្រមលាយលក្ខណ៍អក្សរ
8 តាមរយៈអំពើសកម្ម និងអកម្ម ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងឡាយដូចខាងក្រោម៖

9 [១១:៣២:៤០]

10 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ តាមរយៈ ការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការនិរទេស
11 ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូល
12 ហេតុនយោបាយ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុ
13 ពូជសាសន៍ និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការប៉ះពាល់ដល់សេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់
14 មនុស្ស អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀតក្រោមទម្រង់ជាការបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗ
15 ទៀតក្រោមទម្រង់ជាការជម្លៀសដោយបង្ខំ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ក្រោមទម្រង់ជាការរៀប
16 អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ និងការរំលោភផ្លូវភេទនៅក្នុងបរិបទនៃការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ
17 អនុលោមតាមបទប្បញ្ញត្តិមាត្រា៥ មាត្រា២៩(ថ្មី) មាត្រា៣៩(ថ្មី) នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក។

18 ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាត
19 ដោយចេតនា ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើបាបដោយអមនុស្សធម៌ ការបង្កដោយចេតនាឱ្យមានរបួស
20 ធ្ងន់ធ្ងរ ឬឱ្យមានការឈឺចាប់ដល់រាងកាយ ឬសុខភាព ការដកហូតដោយចេតនាពីឈ្លីយសិក ឬជនស៊ី
21 វិល នូវសិទ្ធិទទួលបានការកាត់ទោសដោយយុត្តិធម៌ និងទៀងទាត់ និងការឃុំខ្លួនជនស៊ីវិលដោយខុស
22 ច្បាប់ អនុលោមតាមមាត្រា៦ មាត្រា២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី) នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក។

23 [១១:៣៤:១៣]

24 ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ តាមរយៈការធ្វើមនុស្សឃាតលើសមាជិកនៃក្រុមជនជាតិវៀត-
25 ណាម អនុលោមតាមមាត្រា៤ មាត្រា ២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី) នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក។

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង: ប្រកាសសាលាក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២

សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខ: ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ

ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

ទំព័រ ៤១

1 អង្គជំនុំជម្រះរកឃើញថា ជនជាប់ចោទ នួន ជា និង ខៀវ សំផន មិនមានពិរុទ្ធភាពចំពោះបទ
2 ល្មើសផ្សេងទៀតនៅក្នុងវិសាលភាពនៃសំណុំរឿង ០០២/០២ នេះទេ។ ហេតុដូច្នោះ អង្គជំនុំជម្រះ
3 សម្រេចឱ្យជនជាប់ចោទទាំងពីរនាក់រួចផុតពីបទចោទប្រកាន់ អំពីបទចោទទាំងនេះ។

4 អង្គជំនុំជម្រះបានពិចារណាទៅលើភាពធ្ងន់ធ្ងរនៃឧក្រិដ្ឋកម្ម រួមទាំងទំហំនិងភាពសាហាវព្រៃផ្សៃ
5 ក៏ដូចជាចំនួន និងភាពទន់ខ្សោយរបស់ជនរងគ្រោះ ដែលជនជាប់ចោទត្រូវបានរកឃើញថា មានពិរុទ្ធ
6 ភាព រួមទាំងស្ថានទម្ងន់ និងស្ថានសម្រាលទោសនានាដែលពាក់ព័ន្ធ។

7 អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចផ្ដន្ទាទោសជនជាប់ចោទ នួន ជា ដាក់ពន្ធនាគារអស់មួយជីវិត។ ដោយ
8 ពិចារណាទៅលើការផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារអស់មួយជីវិតចំពោះគាត់ នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០១
9 អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចរួមបញ្ចូលគ្នានូវការផ្ដន្ទាទោសទាំងពីរ ទៅជាការផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារអស់
10 មួយជីវិត តែមួយ។

11 អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចផ្ដន្ទាទោសជនជាប់ចោទ ខៀវ សំផន ដាក់ពន្ធនាគារអស់មួយជីវិត។

12 [១១:៣៥:៤១]

13 ដោយពិចារណាទៅលើការផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារអស់មួយជីវិតចំពោះគាត់នៅក្នុងសំណុំរឿង
14 ០០២/០១ អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចរួមបញ្ចូលគ្នានូវការផ្ដន្ទាទោសទាំងពីរ ទៅជាការផ្ដន្ទាទោសដាក់
15 ពន្ធនាគារអស់មួយជីវិត តែមួយ។

16 ប្រកាសថា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលរួមបញ្ចូលជាក្រុម ដែលមានឈ្មោះនៅក្នុងបញ្ជីឈ្មោះ
17 ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលជាឧបសម្ព័ន្ធ ពិតជាបានទទួលរងព្យសនកម្មដែលជាផលវិបាក --

18 អនុញ្ញាតឱ្យលោក ខៀវ សំផន អង្គុយចុះបាន!

19 -- ពិតជាទទួលរងព្យសនកម្មដែលជាផលវិបាកដោយផ្ទាល់ដែលកើតចេញពីឧក្រិដ្ឋកម្មដែល នួន
20 ជា និង ខៀវ សំផន ត្រូវបានរកឃើញថាមានពិរុទ្ធ និងដោយអនុលោមតាមវិធាន២៣ ស្ទួនបួន(ខ)(៣)
21 នៃវិធានផ្ទៃក្នុងរបស់ អ.វ.ត.ក អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចទទួលយកផ្នែកខ្លះនៃសំណើសុំសំណងផ្លូវចិត្ត និង
22 ជាសមូហភាព ដូចមានចែងលម្អិតនៅក្នុងផ្នែកទី២១ នៃសាលក្រមជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ។ អង្គជំនុំ
23 ជម្រះសម្រេចទទួលយកនូវគម្រោងសំណងដែលមានលក្ខណៈសមស្រប និងដែលអាចអនុវត្តបានចំនួន
24 ១៤គម្រោង ដែលទាក់ទងនឹងទិវានៃការចងចាំចំពោះជនរងគ្រោះ និងពិធីរឿងផ្សេងៗចំពោះការឈឺចាប់
25 ដែលពួកគេបានទទួលរង វិធីព្យាបាល តាមរយៈការចងក្រងនូវសក្ខីកម្ម និងការព្យាបាលជំងឺផ្លូវចិត្តដល់

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងៈ ប្រកាសសាលក្រមក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខៈ ០០២-០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ
ថ្ងៃទី១៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨

1 ជនរងគ្រោះ និងការតាំងពិព័រណ៍ឯកសារ និងគម្រោងអប់រំ។ អង្គជំនុំជម្រះសម្រេចបដិសេធគម្រោង
2 សំណងដែលបានស្នើសុំចំនួនពីរ។ មួយបដិសេធទាំងស្រុង និងមួយទៀតបដិសេធផ្នែកខ្លះ ដែលមិនស្រប
3 តាមលក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃវិធាន២៣ ស្ទួនបួន(ខ)(៣) នៃវិធានផ្ទៃក្នុងរបស់ អ.វ.ត.ក ដូចមានចែងលម្អិត
4 នៅក្នុងផ្នែកទី២១ នៃសាលក្រមជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ។

5 សាលក្រមនេះប្រកាសជាសាធារណៈនៅក្នុងសាលសវនាការធំនៃ អ.វ.ត.ក នៅថ្ងៃទី១៦ ខែ
6 វិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨ ហើយបើកផ្លូវឱ្យភាគីប្តឹងសាទុក្ខតាមការកំណត់នៃវិធានផ្ទៃក្នុងរបស់ អ.វ.ត.ក។

7 [១១:៣៨:១៧]

8 អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងសូមបញ្ជាក់ថា អនុលោមតាមវិធាន១០៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង និង
9 មាត្រា៨.៥ នៃសេចក្តីណែនាំអនុវត្តស្តីពីការដាក់ឯកសារនៅចំពោះមុខ អ.វ.ត.ក រយៈពេលកំណត់
10 សម្រាប់ការដាក់សេចក្តីជូនដំណឹងពីបណ្តឹងសាទុក្ខ។ ប្រសិនបើមាន និងត្រូវចាប់ផ្តើមរាប់មួយថ្ងៃបន្ទាប់
11 នៃថ្ងៃប្រក្រតីទិន ក្រោយពីការបញ្ជូននូវការជូនដំណឹងពីសាលក្រមជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ដែលមាន
12 សំអាងហេតុពេញលេញជាភាសាខ្មែរ និងភាសាផ្លូវការណាមួយផ្សេងទៀតរបស់ អ.វ.ត.ក ដែលភាគី
13 នីមួយៗបានជ្រើសរើស ដោយអនុលោមទៅតាមមាត្រា ២.២ នៃសេចក្តីណែនាំអនុវត្ត។

14 លោកចៅក្រម យូរ ឧត្តរា មានមតិដោយឡែកពាក់ព័ន្ធនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ដែល
15 មានភ្ជាប់ជាមួយនឹងសាលក្រម។

16 អង្គជំនុំជម្រះ ប្រកាសបិទបញ្ចប់សវនាការលើសំណុំរឿង ០០២/០២ ត្រឹមនេះ។

17 ហើយបង្គាប់ឱ្យអនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំងនាំពិរុទ្ធជន ខៀវ សំផន និង នួន ជា ត្រឡប់ទៅកាន់មន្ទីរ
18 ឃុំឃាំង អ.វ.ត.ក វិញចុះ!

19 សម្រាកចុះ។

20 ក្រឡាបញ្ជី៖

21 សូមអញ្ជើញក្រោយឈរ!

22 (សវនាការសម្រាកនៅម៉ោង ១១:៤០នាទី)

23
24
25